அக்டோபர்-மீ 1934

T.R. () / கி. கண்ணடி வியாபாரம், 341, 42, பெரியகடைவீதி, தருச்சிரைப்பள்ளி.

வாடியன்.

எம்மிடம் பிரசித்திபெற்ற கம்பெனிகளின் நேர்த்தியான வார்ன ஷ வர்ணங்கள், முகம் பார்க்கும் நிலேக்கண்ணுடிகள், ஜன்னல் கண்ணுடிகள், கலர் கண்ணுடிகள்.

ராஜா ரவிவர்மாவின் அழகிய சித்திரப்படங்கள், ஜெர்மன் & இங் கிலீஷ் லேடி & சீனரி படங்கள், போஸ்டு கார்டு படங்கள், படங்களுக்கு வேண்டிய சட்டம் கண்ணுடிகள் கால் அங்குல வெளிச்ச கண்ணுடிகள் அட்டை, டின் பிளேட் வகைகள்.

திருவிழாக்களுக்கு வேண்டிய கலர் காகிதங்கள், வர்த் தி தகடுகள், கண் ணுடியணி தினுசுகள், அசல் தங்கம் & வெள்ளி ரேக்குகள் முதலியவைகள் விலே சரசமாயும் தயமான தாயும் கிடைக்கும்.



சக்தி சஞ்சீவினி மாதீரைகள

உபயோகித்துவந்தால் நித்திய வாலிபத்துட னும், வஜ்ர சரீரத்துடனுமிருக்கலாம். மஹா ராஜாக்கள், இராஜாக்கள், ஜமீன்தார்கள், சேல்வவந்தர்களால் உபயோகிக்கப்பட்டே வரு கின்றன.

60-போற்பூச்சு பூசின மாத்திரைகளடங்கிய புட்டி 1-க்கு ரு. 12-0-0

இனும்! இனும்!! " இன்பவாழ்க்கையிலடைந்த சக்தி'' கேட்போருக்கு இரைர்கவும் தபாற்செலவில் லாம் லும் அனுப்பப்படும்.

> ஆதங்க நீக்ரஹ ஒளஷதாலயம், 26. மாாட்வே, மதனுன்.

எஜண்டு:-- T. G. கோபால் பிள்?ள, மலேவாசல் தெப்பக்குளம், திருச்சு. நீண்பர்களே உங்கள் வர்த்த கம் விருத்தியடைந்து தீங்கள் லாபமடைய விரும்பினுல் '' வர்த்தக ஊழியனில் '' விளம்பரம் செய்யுங்கள். D-2006D-C200

1934

Der Check Check

னவு, சிற்றுண்டி விலே இறக்கம்.

வாக

தென்னிர் தியாயில்வே சும்பெளி மானேஜ்மெண்டுக்குட்பட்டும் வேலன்ஸ் தாரர்களா கடத்தப்படு இற இர்தியன் ரிப்ரெஷ்மேண்டு ரூம் கடைகளிலும், விற்கப்படும் உணவுப் பண்டங்களின் விலேயை கீழ்க்கண்டவாறு குறைக்கப்பட்டிருக்கிறது :—

		பழைப விலே.	புதிய விலே.
- 1.	சோட்டாஹாஜ்ரி	0-6-0	0-5-0
2.	ா பிலக்கு கொண்டு வரும் முதல் சாப்பாடு	0-8-0	0-6-0
3.	அதே கபரால் ஆர்டர் செய்யப்பட்ட அடுத்த	5	
	ஒவ்வொரு சாப்பாட்டுக்கும் (3-சாப்பாட்டுக்கு	5	
	அதிகப்படாமல்)	0-60	050

குறிப்பு:—சாப்பாகெள் ரூம் ஆட்களால் அகெ்குப் பாத்தொங்களில் வண்டிக்கு கொண்டுவக்கு சொ யாணிகளிடம் ஒப்புவிக்கப்படும். சோயாணிகள் அக்க சாப்பாட்டை தங்களுடைய சொக்தப் பாத்தொங்களில் மாற்றிக்கொண்டுரும்சாமாவீத திருப்பிக் கொடுத்துவிடவேண்டும்.

பாக (டிதலியல

சீற்றுண்டிகள்.—

いくしている

(a)	அரிசி இட்ல		0-0-6	03
(b)	ாவா தோசை		0-1-0	0-0-9
(c)	Intal Garons	i.	0-0-9	0-0-6
(<i>d</i>)	தீத்தீப்புகள் :- குஞ்சா லாடு,	gringsa,		

தென்னிந்திய ரயில்வே கம்பெனி லிமிடெட்.,

(இந்திலாக்தில் இணேக்கப்பட்டத)

Printed at the Sri Nilayam Press, Trichinopoly. Edited and published by T. V. K. Naidu at the office of "Varthaga Oolian" S. V. S. Building, Big Bazaar St, Trichinopoly, South India. வர்த்தக ஊழியன்.

ഇனவரி-மீ 1935

கண்காட்சிகள் எந்த சௌகரியம் செய்தகொடுக்க மய வகையில் மிராசுதார்களுக்கு பல ற்சிப்பதாக வாக்குறுத் கொடுத் னளிக்க வல்லது என்பதைப் துள்ளார். நாம் அச்சுக்குப் பற்றீ ழதலாவதாகப் பேசினர். போகுந்தநவாயில் திந. கூக் விவ குறைந்தசெலவில் மிகுந்தலாபம் சாயிகளின் சார்பாக சில சிபார்சு பேற ஒரு குடியானவன் வீரம் கீள செய்தள்ளார்என்று சோல் பின்ல், அவன் தன் நீலங்களுக்கு லப்படுவது உண்மையாயின் திந செய்விக்கவேண்டு நக்கு என்றும் நன்றி செலுத்தக் ஆறல் குடியானவர் கடமைப்பட்டவர்கள் என்பது

மகாநாட்டுநடவடிக்கைகள் சம் குறைவா அன்றீ அனுபவதானக் பந்தப்பட்டவரை நாம் கொண்டு குறைவா என்பதை ஆராய்ச்சி ள்ள அபிப்பிராயத்தையே ஜில்லா செய்ய வேண்டுவது அவசியம் கலேக்டர் திரு. கூக்கும், காட்சி தாலூகாவுக்கும் கடைசீ தீனத்தன்று, களிப்பீட் தற்போது விவசாய டேமன்ஸ்ட் டது நமக்கு ஆச்சரியத்தை வீள கீராமாந்திரத்தி கீன்றனரென்பது யாவநம் அறி லிநந்து மகாநாட்டுக்குவந்தபிரதி ந்த விஷயம். அவர்களும் ஊரு நிதியொருவணக்கண்டு மகாநாட் ராய்ச்சுற்றீ விவசாயப் பிரசார டில் என்ன நீகழ்ந்தது என்று ழம்செய்துவநகின்றனர். மேலும் கேட்டால் அவன் பதிலிறுக்க ழடி இத பண்ணகளாயும் ஏற்படுத்தி வருற்கு காரணம் என்ன என்பதை கீன்றனர். இந்த நீலேயில் புதிய விவரித்துக் கூறவேண்டுவதில்ல முறைகளேக் கையாளமாறு பிரதி யானலும் நமது கடமையை நாம் விவசாயசங்கக் கூட்டங்களிலும், செய்யாமலிரக்கழடியவில்லே, விவ மகாநாட்டிலும் பீரஸ்தாபிக்கப் சாய மகாநாடுயாநக்காக, யாரால் ஆனல் ஏழை விவ எக்காரணத்திற்காக கூட்டப் சாயி அம்ழறைகளேக் கையாளக் பட்டது என்பதன் தத்துவத்தை இதற்கு காரணம் அறியும் எவரும்நடவடிக்கைகளே

பட்டார். விவசாய நூதன முறையில் ச்சீ நீராரம்ப விவசாயிகள் அவ FI & LI LQ மேன்றர். களும் புதிய விவசாய முறைகளே நாம் சொல்லவேண்டுவதில்ல. கையாள இன்னும் தயங்குகின்ற இதற்கு அறிவு வளர்ச்சிக் னா. போத ரேட்டர்கள் நீயமிக்கப்பட்டுமிருக் விக்கவில்லே. ஒரோரீடங்களில் விவசாய மாதிரி யாது திகைத்து நிற்பான். படுகீறது. கூடவில்லே. கு பாதம் இரண்டாவது என்ன என்பது இன்னும் மர்ம கண்டு ஆச்சரியப்படாமலிருக்க ஸ்ரீ ரங்கம் மாகக்கநதப்பகேன்றது வீரம்பத் ழடியாது. ஜல்லா கலேக்டரை ஹைஸ்கூலீல் தீரச்சீ ஜில்லா தக்கதல்ல. நாம் அறிந்தவரை தவிர, வேறு அன்னிய நாட்டார் **வி**வசாயசங்கத்தினுதரவில் நடை இதற்கு இரு காரணங்கள்தான் அதாவது தமிழ் பாஷைதெரியாத பெற்ற தீநச்சி ஜில்லா விவசாயி வெளிப்படையாகக்காணக்கூடும். வேறு ஒநவநம் அங்கு பிரசன்ன களின்மகாநாட்டை திறந்துவைத் முதலாவது வரிப்பளு; இரண்டா மாயிருந்ததாக நமக்குத் தெரிய தும், விவசாய, தொழிற் காட்சி வது விவசாயிகள் கடனுளியாக வில்லே. அங்ஙனமிருக்க பூரா கடைசி தினத்தன்று பரிசளிப்பு இருத்தல் வரிப்பளுவையும்,கடன் நடவடிக்கைகளேயும் ஆங்கிலத் வீழாவில் தலேமை வகித்தும் பளவையும் சர்க்கார் குறைக்க தில் நடத்தியதுதான் நீமக்கு தீந்ச்சி ஜில்லா கலேக்டர் திர. சரீயான துறையில் கவனஞ்சேலு பேநம் விந்தையை தந்தது. ஜி. எச். கூக் நீகழ்த்திய சோற் த்தீலைன்றி விவசாய அபிவீர்த் எனவேமகாநாட்டில்அங்குகூடிய போழிவிண விவசாயிகள் ஊன்றி தியில் சில்லரை மிராஸ்தார்கள், ஆங்கில பாஷை தெரியாத மக் கவனித்தல்வேண்டும் என்பதை விவசாயிகள், குடிகள் ஆகியோர் களுக்கு, ழக்கியமாக விவசாயிகள நாம் பன்முறையும் வற்புறுத்து ஈடுபடமுடியாது என்பது நமது க்கு விவரம் தெரிந்திருக்க முடியா வோம், காட்சிவைபவம் கடந்த கருத்து. நிற்க, தமது பேச்சின் தேன நாம் வைதரியமாகக் கூறு வாண்டிணபோல் சீறப்புறவிடி (ஹதியில் திரு. கூக், மிராசுதார்க வோம். ஏழை விவசாயிகளிடத்து னும், மகாநாட்டில்பிரதிநிதிகளும் ளிடம் தமக்குள்ளஅபிமானத்தை மகாநாட்டு நீர்வாகிகள் அபிமா பீரபல மீராஸ்தார்களும் ஏராள காட்டியிருப்பது குறிப்பிடத்தக்க னங்கொண்டிருப்பதாக சொல்ல மாகக்கூடியிருந்தனர். மகாநாட் விஷயம் மிராசுதார்களதுகறை வந்தால் அறிவாளிகள் அதன் டிணத்தீறக்குங்காலே கலேக்டர் களே ஆர அமர யோசித்து தக்க ஏற்கமாட்டார்கள் என்று நாம் இர ழக்கிய விஷயங்களே குறிப் வாறு, தமது அதிகார முறையில் நம்புகின்றேம்.

Greetings.

To all our readers and our advertisers our best wishes for a happy New Year.

" நாணயம் நனி பேண்"



விவசாயிகளுக்கு ஜில்லா கலெக்டரின் உபதேசம். (Collector's Advice to Agriculturists.)

வாரத்தில்

169

வர்த்தக ஊழியன்.

மோகாகாட்டை தமாஷா தினமாகக் கொண்டு கலமணி கேரம் மட்டும் கூடி ஒரு கலர் பிரேரேபணே செய்தும், ஆமோதத்தம் ஆதரித்தம் பேசிவிட்டுப் பின்னர் கலேத்துவிடுவதால் பலன் தெட் டாத; ஆகையால் இனிமேல் இரண்டு பொதக்கூட்டம் டவுன் மூன்ற தினங்களாவது கூடி தீர்மானங் களே ஆர அமர விவாதித்து மகாநாட்டில் திரு தோமாஸ் அருள் த லே ைம பிரசன்னமாகும் ஒவ்வொரு பிரதிகி யும் தீர்மானத்தின் கருத்தையும் கன்கு மாவோ, எனும் இவ்விரு இடங்களிலும் தெரிந்துகொள்ளுமாறு செய்விக்கப்பட மேல்காட்டிலிருந்த இறக்கு நியாகும் வேண்டும்."

170

என்று ஜில்லா கலேக்டர் தீந. கூக் கூறிய நன்மொழிகளே மகா நாட்டு நீர்வாகிகளும், ஜில்லா விவசாயச்சங்கழம், நன்குகவனிப் பார்களேன நம்புகிறேம். ஜில்லா கலேக்டர் தமிழில் நடவடிக்கை செலுத்தப்பட்டு மேற்படி ஊர்களுக்கு நடைபேற வேண்டுமென் கள் பதை வற்புறுத்துவோம்,

மகாநாட்டில் பட்ட தீர்மானங்களப்பற்றீ ஆரா ய்வோம் ந. 100க்கு 25வீதம் வரி செய்யவேண்டுமென்று வறா தீர்மானம் நீறைவேற்றப்பட்டுள் ளது. தற்போது அகவிலேஇறக் கழம், வரவஜாவும். கடன் சுமை யும், ஏற்றுமதி வசதிக்குறைவும், விவசாயிகளுக்கு ஏற்பட்டுள்ள நேநக்கடியைப்போக்க எண்ணங் கோள்வார்களாயின் குறைந்தபட் சம் 100க்க 50வீதமாவது வரி வஜா செய்தல்வேண்டும் எனவே மகாநாட் ல் வேண்டப்பட்டிரப் பது மிகுதியும் குறைந்த விக்தமா கும். இதன் நமதுகவர்ன்மேண் டார் ஊன்றிகவனித்து பழக்கமா யுள்ள 100க்கு 121 விகிதத்துக்கு இடம் கொடாமல், 25 விகிதத்தக்கு சீபார்சு சேய்த நீறைவேற்றிக் கொடுத்து விவசாயிகளுக்கு உதவி செய்யுமாறு கவர்ன்மேண்டை நாம் கேட்டுக்கொள்ளுகிறேம்.

கம் மாகாணத்திலிருந்து வடதேசும் களுக்கு வாழைமுதலியனவற்றை எற்று மதி செய்ய தக்க வசதிகளே இன்னும் சர்க்கார் செய்து கொடுக்கா திருப்பதின் பொருள் கமக்கு இன்னும் விளங்கவில்?ல அரிசி இறக்குமதியைத் தடுக்க வேண்டு மென்றும் விவசாயப்பொருள்களே வட இந்திய மார்க்கட்டுகளுக்கு அனுப்புலிக்க வசதிகள் வழங்கவேண்டுமென்றும், கரு ம்பு சாகுபடியை விருத்தி செய்ய உதவி

பாஞ்சிந்திய வர்த்தகம். (Trade in French India.)

பிரன்கொடைய JLL -சபையின் ஹாவில் சென்ற மாதம் நடைபெற்றது. தலேவர் வித்தார். பிரஞ்சு தேசங்களாகிய ஒயின், விக்கர் சாராயங்களுக்கு பிரஞ்சு தீர்வை விதிக்கும் விஷயம் விவாதத் திற்கு எடுத்தைக் கொள்ளப்பட்டது. மேற்கூறிய இரு ஊர்களுக்கும் மேற் படி ஒயின் மற்ற ஊர்களேப்போல் கேராக வக்கிறங்காமல் பிரிட்டிஷ் நாடு களிலிருந்து பிரிட்டிஷ் சுங்கத் தீர்வை வரவழைக்கப்படுவதால் மேற்படி வியா பாரத்திற்கு மற்றொரு தர்வையை வி தப்பத மிகவும் அதிகப்படியான நீறைவேற்றப் தென்ற கூறப்பட்டு மேற்படி 905 ஊர்கள் சம்மந்தப்பட்ட வரையில், மேற் படி ஒயின்கள் பிரிட்டிவ்த சங்கத் தீர் வை செலுத்தப்பட்டு இறக்குமதியாகும் வரை அவைகளுக்கு பிரஞ்சுத் தீர்வை விதிக்கப்படமாட்டாது எனத் தீர்மா னிக்கப்பட்டது. கடந்த 1915-ம் ஆண்டு டிசம்பர் 29-க் தேதியில் பிறப் பித்த கிறை அளவு முதலிய கருவி களின் சட்டத்தை யொட்டி கில மாற தல்கள் செய்யப்பட்டன. அதன்படி இனி வியாபாரிகள் தங்களுடைய கருவி கீனத் திருத்திக்கொள்ள வேன்கும்.

> யளிக்க கவர்ன்மெண்டார்முன் வரவேண் கமென்றும் மகாகாடும் தீர்மானங்கள் செய்தள்ளன. வாழைபோன்ற விவ சாயப்பொருள்களே வட இந்தியாவுக்கு அனுப்பிவைப்பதில் சுவர்ன்மெண்டார் கவலே செலுத்துவார்களாயின் விவசாயி களுக்கு சௌகரியமேற்படுவதடன் ஒரு வகையில் வியாபாரமும் முன்னேற்றம் பெற்று பழவியாபாரிகளும் பலன் பெற வார்கள் என்பது நாம் சொல்லவேண்டுவ Baila.

மகாநாட்டில்வாக்குறுத்செய்தபடி ஜில்லாகலேக்டரம், கூடியமட்டும் தார் ஒட்டுமான் செடிகளும், இகா ான்மைசெய்கீறேமேன்றசோல்லி கனி வர்க்க செடிகளும், இங்கிலீல் வரும் கவர்ன்மேண்டும் விவசாய வெளிகாட்டு உள்நாட்டு காய்கரிகள் மகாநாட்டில் நிறைவேற்றப்பட் பூ வகைகளின் விதைகளும் சாச டுள்ள தீர்மானங்களுக்கு சேவி மான விலக்கு திடைக்கும். விலே சாய்த்து விவசாய வியாபார முன் ஜாப்தா இனுமாக அனுப்பப்படும். னேற்றத்துக்கு பெரிதும் உதவி யளிப்பார்களேன நாம் நம்பு கீறேம்.

பின்னர் மோட்டார் வரி விஷயம் விவாதத்திற்கு எடுத்தக் கொள்ளப்பட் டது. இப்பொழுதிருந்த வரும் முறை யானது கார் வைத்திருப்பவர் 500 காரை எந்த தேதியில் விற்று விட்டா லங்கூட அவர் அவ்வருடத்திய பூரா வரியையும் கட்ட வேண்டும். இதை யொட்டி சர்க்கார் அது சரியல்லவென் றம் ஒருவர் தனது காரை விற்ற விட்ட தும் அந்த தவணே வரைக்குந்தான் அவ ரிடமிருந்து தீர்வை வசூலிக்க வேண்டு மென் றம் கொண்டுவந்த பிரேரேபணே அங்கேளிக்கப்பட்டது. கடங்த வருவதத் திய சர்க்கரைத் தீர்வையை இவ்வருஷ மும் கில டெக்னிகல் மாறுகலோடு அழுலுக்கு வைக்க அனுமதக்கப்பட் டது. மாஹேயின் கில வரியை 100 எக்கர்களின் மொத்த வரியை 124 சத விருதமாக ஏற்படுத்த கிர்ணையிக்கப்பட

புதச்சேரி எனம் இவ்விரு ஊர்களின் கிலத்தீர்வையை 1935 அம் காரைக்கா வின் விஷயமாக 1936 தும் கிர்ணயிக் கப்படுமென தர்மானிக்கப்பட்டத.

பு தவையிலும் காரைக்காலிலும் மேல் நாகெளிவிருக்த இறக்குமதியாகும் தீப் பட்டிகளுக்கு ஒரு புதிய வரி விதிக் கப்பட்டது 40 குச்சிகளேக் கொண்ட ஒவ்வொரு வத்திப் பெட்டிக்கு 👌 தம்படி வீதமும் 40 முதல் 80 குச்சிகள் கொ ண்ட ஒவ்வொரு பெட்டிக்கு 1 தம்படி வீதமும் 80க்கு மேற்பட்ட குச்சிகளேக் கொண்ட பெட்டிக்கு 11 தம்படி தர் வையும் விதிக்கப்பட்டது. மற்ற குடி பேற்ற நாகைனாகிய சுந்திர நாகூர் மா ஹே எஞம் முதலிய ஊர்களுக்கு மேற் படி தீர்வை கிடையாது. எனென்றுல் அவ்துர்களில் பிரிட்டிஷ் கஸ்டம்ஸ் இர் வை கொடுத்த தீப் பெட்டிகளேத் தான் வால்கு இருர்களாதலால் மேற்படி பிர ஞ்சு தீர்வை அங்குவி திக்கப்படமாட்டா அ

விளம்பரம்.

தங்கபதக்கங்கள் பெற்றகித் THE RURAL FARM, Samuelpuram, Pakala P. O.,

Chittoor District.

ഇனவரி-மீ 1935

வர்த்தக ஊழியன்.

Industrial Advancement.

வைா மின்சாரம்.

வை ாக் கற்களிலிருந்து மின் சார சக் தியை உண்டு பண்ணும் நாதன முறை யை சர் ராப்ரட்சன் என்பவர் கண்டு பிடித்திருக்கிரார்.

தொழி

சூரிய உஷ்ணச் சமையல்.

சூரியனுடைய உஷ்ணத்தைக்கொண் டே சமையல் செய்ய முடியுமென்று டாக்டர் சார் லெஸ் ஆப்ட் கூறுகிருர் இவர் சூரிய உஷ்ணத்தைக் கொண்டே தற்பொழுது சமையல் செய்து வருகின் mi.

சேலுலாய்ட் பூட்ஸ்.

வம் வேண்டிய அவசியமில்லே.

கங்கமேடுக்க.

ஆஸ்திரேலியச் சமீபம்) பள்ளத்தாக்கில் தங்கமெடுக்க ரூர்கள், முடியுமாவென்ற பரிசோ திக்கத்தனது பலர் கிபுணர்களே அனுப்புகின்றது இதற்கு மூன் இப்பிரதேசத்தில் மூயற் சித்தம் வெற்றி பெறவில்லேயாம்.

ஈயம் உற்பத்தி.

ஈயச்சுரங்கம் கண்டுபிடிக்கப் பட்டிருக் ருப்பதாகத்தெரிகிறது. மரத்திலிருந்து வளர்ச்சி விகிதத்தையும் அதில் செயற் கிறதாம். பாறைகளே வெட்டி யெடிக் சர்க்கரை யெடுக்கும் முறையில் தேர்ச்சி கை முறையில் உண்டாகும் மாறபாட் கும் ஒரிடத்தில் கற்களுக்கு மேல் ஒரு பெற்று இப்பொழுது அங்கு பெரிய டையும் தானுகப் பதிவு செய்யப் புதிய விச வெண்மையான பொருள் தென் தொழிற்சாலேகள் பல எற்பட்டிருக் முறை கண்டுபிடிக்கப் பட்டிருப்பதாகக் பட்டதாம் பரிசோதித்தபொழுது இந்த கென்றன. மாத்திலிருந்து கன்று காலி கூறிஞர். அலுமினியத்தாலான தொ வெள்ளேப்பொருள் ஈயமெனத் தெரிய களின் உணவு தயாரிக்கும் முறைக்கு சுத் தட்டுகளே வேரின் நுனியின்கீழ் வர்தது. இது கவர்ன்மெண்டின் பூதச் பிரஷ்யாதேசம் அனுமதி பெற்று தனது வைக்கப்படுகின்றது. அதன் வளர்ச்சி துவ கிபுணருக்கு அறிவிக்கப்பட்டிருக் விவசாயிகளுக்கு இலவசமாகக் கற்றுக் விகிகத்தை தட்டெசம்பந்தப்படுத்தப் 805.

புதீய ஆகாயலிமானம்.

ரிக்காவின் உத்தேசம்.

காகத் சாமான்கள்.

å

சாகிதத்தைப்பல கவீன வழிகளில் ாசாயன ஆராய்ச்சியின் பலனுய் ஒரு உபயோகிக்க கண்டுபிடிக்கப் பட்டிருக்கி தாதன ரப்பர் பொருள் கண்டுபிடிக்கப் றது. செற்றுண்டித்தட்டுகள், கோப்பை பட்டிருக்கிறது. அதில் ரப்பரும் க்ளோ கள், டம்ளர்கள், மேஜை விரிப்புகள் ரைன் என்னும் பொருளும் சேர்ந்திருக் முதலியன காகிதத்தால் கேர்த்தியாகச கிறது. அதற்கு குளோரினேடட் ரப் செய்யப்பட்டுச் சமீபத்தில் கடக்த ஒரு பர் என்று பெயர். இதில் நீ பற்று த. வைபவத்தில் உபயோகெக்கப்பட்டன கறையற்றுது. இது வார்னீவ், பூச்சு வாம்.

வாழைப்பழக் காப்பி.

மலாயாவில் இப்பொழுத புதிதாய், வாழைப்பழத்திலிருந்த காப்பி செய்யம் முறை கண்டு பிடிக்கப் பட்டிருக்கிறது. செலு லாய்ட் என்றும் ஒருவித சூடம் மிஸ்டர் மூட் என்பவர் இந்த முறையை போன்றபொருளிலிருந்து பூட்ஸ் செய் கண்டு பிடித்திருக்கிறுர். மலாயாவில் யக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இத ஏராளமாக வாழைப்பழம் உண்டு. அவை ரைல் பூட்ஸைத் தைக்கவும் ஆணியடிக்க களில் ஒரு குறித்த வகையில்தான் காப் பி சத்து அதிகமாக இருக்கிறதெனக் கூறப்படுகிறது. மிஸ்டர் மூட் இதற் கைன நெடுநாட்களாக ஆராய்ந்து பல சுரங்கக்கம்பெனி நாதன சாதனங்களின் உதவியால் இம் யொன்று நீலாம்பூர் (நீலகிரிமலேச்குச் முறையைக் கண்டு பிடித்திருக்கின்

மரத்திலிநந்து ஆகாரம்.

பொருள் சம்பாதிக்கவோ, தேவைக்கு வேர் சுருங்கிக் சொள்ளுவதை கண்டு அமெரிக்காவில் ஒருவர் உட்காரக் அதிசுமான உற்பத்தியை உண்டு பிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. தாவரங்களின் கூடியதாகவும் மணிக்கு 300 மைல் பண்ணவோ இல்லாமலாகி விட்டது. உட்புறத்கில் உற்பத்திக் கருவிகள் செல்லக்கூடியதாகவும் உள்ள ஆகாய பச்சைமாக்கட்டைகளேப் படன்டயுடன் தோன்றுவதை விளக்கிக் காட்டத் விமானங்களேச் செய்ய முயன்று கொண் மெல்லியதாகச் சீவி, சொஞ்சம் சுண்ளு கண்கிபிடிக்கப் பட்டிருக்கின்றது. ஒவ் **டிரு**க்கின்றனர். உலகிலேயே அதிக ம்பு சேர்*த் து*ப் ொடிக்கி*ருர்க*ள். மாத்தி வொரு பிராணியும், செடியும் ஜீவிக்க வேகம் போகக்கூடிய விமானங்கள் இற் லிருந்து எசுக்கப்பட்ட சர்க்கரை குழம் எவ்வளவு பிராணவாயு வேண்டுமென் கிலாந்தில் தான் இருக்கின்றன. அவற் பைக்கலந்து புளிக்க வைத்து கன்று பதை ரிர்ணயித்துக்கூற ஒரு புதிய றை ஜெயிக்க வேண்டு மென்பது அமெ காலிகளுக்கு உணவாக அளிக்கின் கருவியும் கண்டுபிடிக்கப் பட்டிருக்கின் ராகன்.

நாதன ரப்பர் பொருள்.

அபி விருத்தி

பூசப்பட்டு மிக அழகாக உபயோகப் படுத்தலாமெனச் சொல்லப்படுகிறது.

ாயத்துக்குப் பதில் உலோகம்.

உலக ஈய உற்பத்தியில் 50 சத மானத்தை அமெரிக்கா வாங்கி வரு கிறது. இதனுல் இதா தேசங்களில் ஈயத்திற்குக் கொக்கி ஏற்பட்டு விலே அதிகமாக்கப்பட்டு விட்டது. மகாயுத் தம் ஆரம்பிக்கப்படுமானுல் அமெரிக்கா விலுள்ள ஈயம் இரண்டு மாதங்களுக்குக் கூட காணுதாம். ஆதலால் வர்கிய தேசங்களே எதிர்பாராது அமெரிக்கா ஈயத்திற்குப் பதிலாக ஒர் உலோகத்தை கண்டுபிடிக்க முயன் றவருகிறது.

மரத்தீன் வளர்ச்சி.

இந்திய தாவா சகஸ் திர நிபுணரான மிருகங்களுக்கு மாக்கட்டைகளிலி ஜே. வி. போஸ் தாம் இவ்வாண்டில் விருந்து உணவு தயாரிக்கும் முறை கண்டு பிடித்திருக்கும் புதிய விஷயம் ஜர்மனியில் யுத்தத்தின்போது பரி களே போஸ் ஆராய்ச்சி சாலேயின் 17வது சோதிக்கப்பட்டது. இந்தச் சோதனே வருஷக் கொண்டாட்டத்தின் பொழுது சோட்டையத்துக்கு சமீபம் ஒரு கள் இப்பொழுது கன்கு வெற்றிபெற்றி வெளியிட்டார். மாத்தின் வேர்களின் கொசெகின்றது. ஆசுவே, ஜர்மனியில் பட்டிருக்கும் யக்திரம் விளக்குகின்றது. ஒரு சிலர் இதைக் கையாண்டே பெரும் கில ரசாயனப் பொருள்களின் ஆவியால். 00.00.

பம்பாயில் சோப்பக்கம்பனி

172

சீமையில் லிவர்பூலிலிருந்த செய்து அனுப்பப்படும் சோட்புகளேப் பம்பாயி சென்னே (Madras) லேயே சயாரிப்பதற்கு ஒரு பெரிய கம்பெனி கூட்டப்படுகிறது சுமார் 10 கம்பெனி கூட்டப்படுகிறது சுமார் 10 வர்த்தகம்:— இறக்குமதி ரூ பாய் எக்கர் ரிவத்தில் இதன் தொழிற்சாலே 1,80,11,413 சென்ற வருடம சூபாய் அமைக்கப்படும்.

மணல்லீநந்து பெட்ரோல்.

மாக்ஸ்பால் என்பவர் மணவிவிருந்து எண்ணெய் எடுக்கும் புதிய முறை யொன்றை கண்டு பிடிக்கிருக்கிறார். அம்முறையால் கானடாவிலுள்ள வட ஆல்பர்டாவில் காணப்படும் ஒர்வி த மண லிலிருந்து மோட்டார்களுக்கு வேண் டிய பெட்ரோல் முதலிய எண்ணெய் வகைகளே இறக்கி பெடுக்கக் கூடுமாம்.

காற்றல் ஒடும் மோட்டார்.

ஹாலந்தில் ஒரு 22 வயத வாலிபன் கண்டுபிடித்துள்ள மோட்டார் கன்றுகச் செய்யப்பட்டுவிட்டால் இனிமோட்டார் வில உலகிலேயே குறைந்து போகும் இந்த மோட்டார் வந்தால் பெட்ரோ லுக்கு செலவில்லே அது காற்றுலேயே ஒடுவதாம். காற்றை ஒர் ஒரத்தில் திணித்து வைத்து அந்த சக்தியின் உதவியால் சக்காங்கள் செலுத்தப்படு கின்றனவாம். இந்த CUTLIM 3, 4, மாதங்களுக்கு இருமுறை 'ஆயில்' பண்ணிஞல் போதமாம். வருட முழு தாக்கும் 3 பவுன் செலவு செய்தால் மோட்டாரை வைத்துக்கொள்ள முடியு மென்ற அந்த வாலிபர் கூறகிருர். 15 லட்சம் பவுன் கொடுத்து ஒர் பணக்கா கார்களும் ஏராளமாக இறக்கு உதி செய் ரர் அவ்வாலிபர் முயற்கிக்கு ஆசாவு ததின் காரணமாக சென்ற வருடத்தை செய்திருக்கிரார்.

மின்னல் உற்பத்தி.

பூமியில் தாக்குவதாகக் கருதப்பட்டு வரு 2.07,19,554 அதிகம் ரூ. 14,43,921 ஜவுளி இலங்கைக்கும் பிரைங்கு, சிங்கப் கிறது. ஆருல் தமது சோதனேகளின் இம்மாதத்தில் பழைய இரும்புகள் ஜப் பூருக்கும் ரூ. 2,30,581 அதிகம் அனுப் பலகை, மின்னல் பூமியிலிருந்தே புறப் பானுக்கு பட்டு மேசுங்களே கோக்கிச் செல்வதாக சென்ற வருடம் இதே மாதத்தில் இங்கிலாந்துக்கு ரூ. 4.60,224 கிலக் கென் லோரடோ பவர் கம்பெனித் 1,94,804 ரூபாய்க்கு அனுப்பப்பட்டது. கடலே பிரான்சு, ஜர்மனி, இட்டாலி தலேவர் W. N. கிளார்க் என்பவர் கூறு வெள்ளாட்டு தோல் சென்ற வருடம் முதலான தேசங்களுக்கு ரூ. 22.19,899 கின்றுர். ஒரு மாத்தின் மீத மின்னல் 222 டன் இங்கிலாந்துக்கு அனுப்பப் குறைவாகவும் எற்றுமதி செய்யப்பட் பாயும்போது, சக்தி பொருந்திய மின் பட்டது. இவ்வருடம் 217 டன் ஆளுல் டிருந்திறது. மற்ற சாமான்கள் ரூ. சாரப் போக்கானது பூமியிலிருந்து விலே சென்ற வருடத்தைவிட ரூபாய் 7.44,169 அதிகம். தாண்டு மாத்தனாடே கோக்கிச் செல்கின்றது. இதனைலேயே னுக்கு 2 04,201 ரூபாய் பழவகைகள் இடியும் மின்னலும் ஏற்பட்டுள்ள காலத் அமெரிக்காவுக்கு 2.06.308 ரூபாய் தகம் இறக்குமனி ரூ. 3.19 கோடி தில் மாத்தினடியில் கிற்பது அபாயகா நிலக்கடலே புண்ணுக்கு ஈகிப்துக்கு சென்ற மாதம் ரூ. 2.93 கோடி சென்ற மாகின்றது. இவர் அமெரிக்காவிலுள்ள 5 50,295 ரூபாய் கருப்பு தேயிலே வருடம் ரூ 3 05 கோடி ஏற்ற மதி ரூ. கிரிப்பின் கிரீக் என்ற பிரதேசத்தில் இங்கிலாந்தக்கு 15,51,644 ரூபாய் 540 கோடி சென்ற மாதம் ரூ. 643 தமது சோதனேகளே நடத்தினர்.

இந்திய வர்த்தகம். (Indian Trade Statistics.)

சென்னே மாசாண அக்டோபர் மாத 1,26,00,466 அதசம் 54,10,947 இவ் வருடத்தில் கிரோசின் எண்ணே தவிர மற்ற சாமான்கள் அதிகமாக இறக்குமதி அமெரிக்க ஐக்கிய நாட்டைச் சேர்ந்த யாகி யிருக்கின் நன. சென் ந வருடத் தில் எண்ண 16 42,106 காலன் இவ் வருடம் 925 590 காலன் இதனுல் ரூ. 3,56780 குறைவு. ாஷியாவிலிருந்த குறைவாகவே இறக்குமதி செய்யப்பட் டிருக்கிறது. சாய சாமான்கள் சென்ற வருடம் ரூ. 4,44.333 இவ்வருடம் ரூ. 7.65,167. ஜர்மனியிலிருந்த அதிக மாக தருவிக்கப்பட்டது. சென்ற வரு டம் 28 ரூபாய் மதிப்புள்ள ஒரு டன் செல் சையா**மி**லிருந்து வந்தது. இவ் வருடம் ரூ. 905,440 மதிப்புள்ள 16.794 டன் ஆலைல் அரிசி சென்ற வரு டம் ரூ. 4,12,309 மதப்புள்ள 6,458 டன் வந்தது. இவ்வருடம் 2577,541 மதிப்புள்ள 38,034 டன் அதே உளி லிருந்த இறக்குமதியாக யிருக்கிறது மஞ்சள் கிறமுள்ள உலோகங்கள் ஜர்மனி யிலிருந்த ரூ. 2,48 900 அதகம் இறக்குமதி செய்யப்பட்டது. ஜாவா விலிருந்து சர்க்சுரை 2,31,268 ரூபாய் அதிகமாக இறக்குமதியாகி யிருக்கிறது. இங்கிலாந்திலிருந்த ஜவுளி, நால் முத லான சாமான்கள் 3,71,031 ரூபாய் அதிகம் தருவிக்கப்பட்டது. அமெரிக் காவிலிருந்து புகையிலையும் மோட்டார் விட இவ்வருடத்தில் 10,72,987 ரூ. அதிகம். மற்ற சாமாள்களில் ரூபாய் னனல் உற்பதத். மின்னல் மேசுத்தில் உண்டாகிப் 2,21,63.475 சென்ற வருடம் ரூபாய் புசையிலை ஜப்பானுக்கு ரூ. 3,17,608 ஆசாயத்தை 2.96,665 அதிகம். கருவாடு சுலோ கல்கத்தா (Calcutta)

வர்த்தக குறி வழக்கு.

(Infringement of Trade Mark.) 1. வர்த்தக குறி சம்மந்தமாக மூன்று தாமரை பீடித் தொழிற்சாலே சொந்தக் காமாால் மூன்று மோஜா பீடித் தொழிற் சாலே சொந்தக்காார் மீது சேலம் டவுன் சப் மேஜிஸ் திரேட் முன் ஒரு வழக்கு தொடரப்பட்டதில் எதிரி மீதகுற்ற மில் லயென்ற தீர்ப்பு கூறப்பட்டது.

2. விஜயபுரம் புகையிலே வியாபாரி திருவாளூர் திரு. டி. ஏ. மாரிமுத்து செட்டியார் என்பவர், திரு. முத்தக் குமாரப் பிள்ளேயையும், மற்ரொருவரை யும் பிரதிவா இகளாகச் சேர்த்து முனி சீப் கோர்ட்டில் ஒரு தாவா செய்திருக் கிருர். அதில் அப்பி நிவாதிகள், தன் னுடைய விலாசப்படியும், வியாபாரக் குறிபோலும் போட்டு வியாபாரம் செய் யாமவிருக்கும்படி ஓர் தடையுத்தாவு பிறப்புவிக்கும்படி கோரி யிருந்தார். பி தவாதிகள் எதிர்வா தம்செய்கிரார்கள். இந்த நிலேமையில் மற்றொருவர், இந்த வழக்கு வாதி திரு. மாரிமுத்து செட்டி பையும், பிரதிவாதி திரு முத்தக்குமார பிள்ளே வகையராக்களேயும், பிரதிவாதி களாகச்சேர்த்து இதே முன்சீப் கோர்ட் டிலேயே ஒரு வழக்**குத் தொடர்ந்திரு**க் *கிருர். அதில், தான் த*ஞ்சையில், டி. எ. மாரிமுத்து செட்டியார் என்ற பெயரால் புகையீல வியாபாரம் செய்த சொண்டிருப்பதாகவும், இவ்வழக்கு வாதிக்காவது பிரதி வாதிகளுக்காவது, டி. எ. மாரிமுத்து செட்டியார் என்ற விலாசத்தடன் புகையிலே வியாபாரம் செயய யாதொரு பாத்தியமுமில்ல யென்றும், ஆகையால் அவர்கள் அப்படிச் செய்யா திருக்கத் தடையுத்தாவு பிறப்பு விக்க வேண்டு மென்றும் கோறப்பட்டி ருக்கிறது.

எற்றுமதி செய்யவில்?ல. பப்பட்டிருக்கிறது. பசுமாட்டு தோல்

கல்கத்தாவின் அக்டோபர் மாத வர்த் பருத்தி ஜப்பானுக்கு ரூ. 2,17,377 கோடி சென்றவருடம் ரூ. 5.70 கோடி. வர்த்தக ஊழியன்.

உள்ளக் C காயில் ஆசிரியர். என். கே. சாமி, தருச்சி.

(சிறுகதை.)

முதலியாரின் மைத்தனர். இருவரும் சரோஜாவும், தாமோதானுமே! இவ் வொரு காலம். எதோ இப்பொழுத வேலாரில் பிரபல பெரிய மனிதர்கள். விருவருக்கும் மற்ற குழங்தைகள் நாங்கள் நொடித்துப் போய் விட்டோ சிவானந்த முதலியார் பெருத்த ஜவுளி 'நலுங்கு' வைக்கும் பொழுது சிவானந்த மென்று எண்ணவேண்டாம். ஈசனிருக் வியாபாரி. செல்லரை வியாபாரிகள் முதலியார் வக்துவிட்டார். அப்பொழுது கிருர். சரோஜாவை தாமுவுக்குக் எல்லாம் அவரிடம் தான் விற்பளேக்கு பார்க்க வேண்டுமே அவர் ஆனந்தத்தை கொடுங்கள்......." என்று கூறிக் சரக்கு வாங்கவேண்டும். திரண்ட ஆனுல் அவர் உண்மையாகவே சந்தோ கொண்டிருக்கும் பொழுதே சுவானந்த செல்வவந்தர் முனிசிபல் கவுன்சிலரும் ஷித்தாரா.....? கூட, அடித்துவரும் தேர்தலில் இவருக் குத் தான் 'சேர்மன்' பதவி கிடைக்கு மென்று வதந்தி.

தனக்கு சகல அம்சத்திலும் குறை வில்லாதவரான கண்ணப்ப முதலியா ருக்கே தன் தங்கை சாவித்திரியைக் கொடுத்திருக்தார். கண்ணப்ப முதலி யாரென்றுல் ஊரில் தெரியாதவர்களே இல்லே பென்ற சொல்லலாம். பெரிய கண்டிராக்டர். அவர் ஏலம் கேட்கப் போகிருசென்றுல், யாரும் போட்டிக்கு வர அஞ்சுவார்கள் அதனுல் கஷ்டம் வக்த போதிலும் சரி, 'ஒருகை' பார்த் தே தீருவார்.

தாமோதானுக்கு வயது எட்டு. அவ னே கண்ணப்ப முதலியாரின் ஏக புதல் தோறும் சிவானந்த முதலியார் மகிழ் சிவானந்த முதலியார். வெய்துவார். சிறியவயதிலேயே தோன் றியுள்ள அவனது அபார அறிவை மெச்சுவார்.

எகபுத்திரி. இயற்கையிலேயே கல்ல கொடுத்தால் போதுமானது" என்று அறிவு வாய்க்கவள். அளவிலா அன்பு கொண்டவள்.

இவ்விருவரும், சிறுவயது முதலே ஒருவரிடத்த மற்றவர் எவ்வளவு அபார அன்பு வைத்திருந்தார்க ளென்பதை விளக்க ஒரு சம்பவமே போதுமானது. டே படிக்கைக்குப் போய்ப் படித்துக் ஒரு நாள் பல திறு குழந்தைகளும் சபோ கொண்டார் திவானந்தர். ஜா வீட்டில் வர்த விளேயாடிக்கொண் டிருக்கும் பொழுது 'பொம்மைக் கலி யாணம்' செய்து களித்தார்கள். அப் சரோஜாவின் மனம் தத்தளித்தது. பொழுது கல்யாண விருந்தில் பெண் அவள் இவனே பரிதாபகாத்துடன் ணும் மாப்பிள்ளேயும் சாப்பிட வேண்டு பார்த்த பார்வையே தாமுவுக்கு செறிது மே? பொம்மை சாப்பிடிமா? அதற்காக மனம் தெளிவடையும்படி செய்து விட் அவர்களுக்குள்ளேயே பெண்ணும் மாப் டது பேசாமல் அவ்விடத்தை விட்டு சென்றிருந்த சரோஜா அங்கு தாமுவை பிள்ளயும் தேர்ந்தெடுத்தார்கள். அவர் போய் விட்டான்.

கண்ணப்ப முதலியார் கிவானந்த கள் யார் அமைந்தார்கள் தெரியுமா? ''அண்ணு! வாழ்வொரு காலம், தாழ்

TI

காலச் ணப்ப முதலியார் ஒரு கண்டிராக்டில் பெருத்த நஷ்டமடைந்து விட்டார். பெருத்த தனவந்தரின் குமாரனுக்கு ஆளுல் அவர் அதிலிருந்தே 'தலே தாக்கு மணம் செய்து கொடுத்து விட்டார். வது' கஷ்டமாயிருந்த பொழுத இவர் தாதிர்ஷ்டத்திற்கேற்ப அடுத்த கண் மென்றே கூறவேண்டும், சரோஜா ராக்டிலும் இவர் எடுத்திருந்த இடத்தின் எவ்வளவோ மன்ருடிக் கேட்டும் பய அடி பூமியும் பாறையாய்ப் போய் விட் டது. அவ்வளவு தான். கண்ணப்பரின் நீலமையைக் கேட்க வேண்டுமா? **வீடு** எலம், கிலம் எலம், கையிலிருந்த ரொக்க மெல்லாம் போய் விட்டது.

கல்ல எத்தியிலிருக்கும் பொழுத கண்ணப்பரின் பணமும், அவர் மைத் துனன் பணமும் ஒன்றை யொன்று வன். தினக்தோறும் பள்ளிக்குச் அளவளாவும், ஆனுல் இப்பொழுத சென்று வக்ததும் மாமன் வீட்டிற்குப் கண்ணப்பரை கம்பி 'ஒரு தம்பிடி' போகாமலிரான். அவினப் பார்க்குக் கடன் கொடுக்கவே சம்மதிக்கவில்?ை மதுரையை வக்து அடைக்தான்.

III

"மாமா, பரிகைஷக்குப்பணம் கட்ட சபோஜா, சிவானந்த முதலியாரின் வேண்டும் ரூபாய் பதிணந்து மட்டும் தாமுவினிடம் கேட்டான் தாமு.

> "அடே! போடாப்பா நான் இப் பொழுது கையில் 'தம்பிடி' இல்லாமல் முழி பிதுங்குகிறேன் எப்பொழுது பார்த்தாலும் உங்களால் இதே தொந்தா வாயிருக்கிறது," என்று கூறிக்கொண்

இதைக் கவனித்துக்கொண்டிருந்த

முதலியாருக்கு அடங்காத கோபம் வந்து விட்டது. தங்கை பென்றம் பாராமல் வீட்டை விட்டு வெளியே சக்காம் சுழன்றது. கண் போய் விடும்படிக் கூறி விட்டார்.

அடுத்த மாதமே சரோஜாவை ஒர் அதான்ன? மணமா? மனமில்லாத மண னின்றிப் போய் விட்டது.

IV

திருவனந்தபுரம் எக்ஸ்பிரஸ், வெகு வேசமாக மதனை ஸ்டேஷின வந்த அடைந்தது. கலியாணமாகி ஆறுமாத காலமாகியும் முகத்திலே சந்தோஷமே இல்லாததைக் கண்ட சரோஜ**ாவி**ன் கணவன், யாத்திரை கூட்டிச்சென்றுல் ஏதாவது பலனேற்படலா மென்று ^கினத் தப் பிரயாணம் செய்துகொண்டு

பயில் வண்டி ஸ்டேஷின அடைந்த சமீபம் அகஸ்மாத்தாக சரோஜா, ஜன் னல் வழியாகப் பார்க்கத் துடுக்கிட்டாள். என்—? அங்கு, தாமு காலே வெயிலில் உடம்பெல்லாம் வெயர்வை ஒழுக ஓர் 'சிக்னல் பிட்டராக' வேலே செய்**த** கொண்டிருந்தான். அவன் கிலேமையைப் பார்த்ததும் இவளுக்கு சகிக்கவொண்ண தக்கமேற்பட்டுவிட்டது.

அன்று வென்ளிக்கிழமைய தினம், அகேக ஜனங்கள் ஸ்ரீ மீனுக்ஷி கோவி லக்குள் சென்றவாறிருந்தனர். தாமு வும் சென்றிருந்தான்.

"தாமு!" என்ற குரஸ்கேட்கத் திடுக் கட்டித் திரும்பிப்பார்த்தான்.

'' அத்தான்! சவுக்கியமா?'' என்று மிக வும் பரிதாபகரமான குரவில்கேட்டாள் встарт.

தன் கணவனுடன், கோவிலுக்குச் கண்டு சங்தித்தாள்.

174

தாமுவைச் சங்தித்த பிறகு சரோஜா வின் முகத்தில் ஒருவித க²ள தோன்ற லாயிற்று. இது ஒர் கல்ல அறிகுறி என்றே கருதலானுன் அவள் கணவன். தாமு, வீட்டிற்குச் சென்றவுடன், தன் பைக்குள் ஒரு பொன் வீளயல் இருச்கக் காணவே, அப்பொழுத தான் அவனுக்கு உண்மை தெரிய வந்தது. சமோஜாவின் ஞாபகார்த்தமாக அத தனக்கு அளிக்கப்பட்டதென்று தெரிய லானன்.

கல தினங்கள் கழிந்தன. ஒரு நாள் தாமு வழக்கம் போல் பத்திரிகை வாசித் தைக் கொண்டிருக்கும் பொழுத கீழ் கண்ட விஷயத்தைக்காண தடுக்கிட் டான்.

யும், முனிசிபல் கவுன்சிலருமான ஸ்ரீ சிவானந்த முதலியாரின் குமாரத்தி **நேற்று கிணற்றில் தண்ணீரிரைத்துக்** கொண்டிருக்கும் பொழுத அகஸ்மாத் தாக விழுந்து இறந்தாள்.....!!

இதைக்கண்டதும் தாமுவின் மனம் அப்படியே வெடித்துவிடும் போலிருந் தது. ஆனல் அவள் இறக்கதின் காப ணம் 'உண்மைக் காதலென்று இவ ஹாக்கு உடனே விளங்கி விட்டத. அவன் 'உள்ளக் கோவி லே'க் கொள்ளே கொண்ட சரோஜாவை அவன் மறக்க முடியுமா?

Station and an and an	AND MARKAN PROPERTY AND	NUMBER OF TAXABLE
கப்பல் (செய்த	5
(Shipping	News.)	
சென்ன து	றைழகம்.	
கப்பல் பெயர்.	எதிர்பா	ர்க்கும்
	G,5	a .
மொன	ஜனவரி	1.
கௌான்மக்ஐவர்		2
காரடா		4
எக்பிளோரேடியர் கிர	ாண்டிடிர்	4
பெல்ரே		4
டோமலா		6
சுமட்ரா		6
சிட்டி ஆப் அக்லண்டு		8
கிளான்மக்னீல்		8
வாச் பெல்சு]	.0
கிளான்மக்படைன்]	0
இபுகிசன்மாரு]	.0
மவறசூத்	1	12
லாகூர்		15
லக்கமி		18
சாண்டில்லி	2	22
நாகபுறி	2	22
கிளான்மக்கில்லிவ்பே	T S	24
மர்க்ஹார்		26
செட்டிஆப்மோபில்	5	28
GLITUNI	9	29
A DECEMBER OF STREET, STRE		

தான்ய நிலேமை.

(Crop Reports.)

Gon (Paddy) 1932-3310 art 5 படியில் சென்னே மாகாணம் இந்தியா வின் சாகுபடியில் 100க்கு 133 வீதம் சாகுபடி செய்யப்பட்டிருக்கி து. கவம் பர் மாதம் 25 வ யோடு 9,711,000 ஏக்கர் சென்னே மாகாணத்தில் சாகுபடி செய்யப்பட்டிருக்கிறது. முந்தின வரு மாளிக்கப்பட்டது. டத்தில் 10,491,000 இவ்வருடம் குறைவு. மழை காலா காலங்களில் லப்படுகிறது. நவம்பர் மாத கடைகி யில் மணங்கு ஒன்று மதுரையில் ரூ. களில் ரூ. 2 முதல் ரூ. 2-6 வரையில் கேட்டுக்கொள்ளுகிறது. விற்றது. அக்டோபர்மாத வில்லைய விட கும்பகோணம், சேலம், விசாக பட்டணத்தில் 4 சதமானம் உயர்வு. காக்கிடைாவில் 28 சதமானமும், மத பையில் 3 சதமானமும் குறைவு.

கரம்பு (Sugar Cane) வெல்லம் கவம்பர் மாத கடைசெயில் மண**ங்கு** ஒன் பாங்ரேட் லண்டன் **த**ந்**தி** றின் விலு:— ஈரோட்டில் ரூ. 10-5, பாங்ரேட்லண்டன் கரிசனம் ணத்தில் ரூ. 5-8 குண்டூரிலும் வெல்லு யுடன் ஒப்பிட்டு பார்த்தால் திருச்சினுப் பள்ளியில் 100க்கு 2 வீதம் உயர்ந்திருக் பின ரூ. 100-க்கு பிராங்கு 550. கிறது. ஈரோட்டு நீங்கலாக மற்ற இடங்களில் விலல குறைவு.

சீனிக்கு தீர்வை

இதுவரையில் பிரெஞ்சு இலாக்காவில் சீனிக்கு தீர்வை இல்லாமலிருந்தது. இப்பொழுது புதுவையில் கூடிய சட்ட சபை தீர்மானத்தின் பயஞக இரண்டை டாலர் 100-க்கு ரூ. 157‡ அந்தர் கொண்ட மூட்டை 1 க்கு ரூ. 1-8-0 தர்வை விதுத்திருக்கிருர்கள். அச்சட்டம் டிசம்பர் மாதம் 24க் தேதியி லிருந்து அழுலுக்கு வந்திருக்கிறது. இனிமேல் வெளி நாட்டிலிருந்த வந்தி றங்கும் சீனிக்கு தீர்வை விதிப்பதோ உண்டி விற்பனேடாலர் 100க்கு ரூ. 99 டல்லாது, இச் சட்டம் அழுலுக்கு வரு வதற்கு முன்னும் ஸ்டாக்கில் உள்ள சீனி மூட்டை களுக்கும் தீர்வை விதிக்திருக் கிராகள். ஆனல் இங்கிலீஷ் இலாகா விற்கு வாங்கிச் செல்லும் மூட்டைகளின் தீர்வையை திருப்பிக்கொடுக்கப்படுமாம். வுற்பின ரூ. 100-க்கு கில்டர் 53

தீநச்சி ஜில்லா வீயாபாரிகள் சங்கம்.

20-12-34வ யில் நடந்த 32-வது கிர் துடன் முடிவான 5 வருட செல் சாகு வாகக்கூட்டத்தில் கிறைவேறிய தீர்மா னங்கள்.

> சென்றமீ வாவு செலவு கணக்கு கள் பரிசீலனே செய்யப்படாததினுல் கூடிய சேக்கொத்தில் பரிசிலினசெய்து அடுத்த கூட்டத்தில் வாசிப்பதென தீர்

ரூபாய் 1000-க்கு இன்கம்டாகஸ் இல்லாததின் காரணம் என்று சொல் வரி விதிப்பதை நீக்குமாறு மீண்டும் அதி காரிகளே கேட்டுக்கொள்ளப்பட்டது.

சென்னே சட்டசபை தேர்தலுக்கு 2-14, வேலூரிலும் நந்தியாலிலும் ரூ. மகா-ா-ா-பா பி. ரெத்தினவேலுதேவர் 2-13, சேலம் நெல்லூர் ரூ. 2-11, அவர்கள் ஒரு அபேக்ஷகமாக கிற்பதை திருகெல்வேலி ரூ. 2-10, ராஜமகேக் ஆதரித்து எல்லா வியர்பார சசோதரர் தாம் ரூ. 1-14, பர்ஹாம்பூர் ரூ. 1-13, களும் தங்கள் ஒட்டுரிமையைக்கொடுத்து காக்கிடை ரூ. 1-11 மற்ற இடங் அவரையே ஆசரிக்குமாற இச்சங்கம்

நாணய மாற்றம். Exchange (27-12-34)

பென்சு

18 18 திருச்சுரைப்பள்ளியில் ரூ. 7-2, நாதியா லண்டன் தந்தி விற்கிற விலே 18 1/32 லில் ரூ. 6-5, பல்லாரியில் ரூ. 6-3, தரிசன உண்டி விற்கிற விலே 18 1/32 ராஜமகேந்தோத்தில் ரூ 6-2, எல்லூர், லண்டன்—அமெரிக்கா மேல் தந்தி கடப்பையில் ரூ. 5-13, விசாகப்பட்ட ஸ்டர்லிங் பவுன் 1-க்கு டாலர் 4-941 பாரிஸ் லண்டன் மேல் தந்தி ஸ்டர் ரிலும் ரூ. 4-14, முந்தின மாத வீல விங் பவுன் 1-க்கு பிராங்கு 74-7/8 பிரான்ஸ் மேல் தரிசன உண்டி விற

ஜர்மன் தரிசன உண்டி விற்பனே ரத 100-க்கு மார்க்கு 88

அமெரிக்கா தரிசன உண்டி விற்பன டாலர் 100-க்கு ரூ. 273

அமெரிக்கா தரிசன உண்டி வாங்கு வது டாலர் 100ச்சு ரூ. 260

செங்கப்பூர் தரிசன உண்டி விற்பனே

சிங்கப்பூர் தரிசன உண்டி வாங்குவது டாலர் 100-க்கு ரூ. 150

ஹாங்காங் தங்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பன் டாலர்100க்கு ரூ. 120 ஷாங்காய் தந்தி அல்லது தரிசன ஜப்பான் தந்தி அல்லது தரிசன உண்டி விற்பன் என் 100-க்கு ரூ. 81 ஜப்பான் 2-மாததவிண உண்டி வாங் குவது என் 100-க்கு பெயாளவு.

ஜாவா தந்தி அல்லது தரிசனஉண்டி

REVIEWS. மத்ப்புரைகள்.

(Calendars) காலண்டர்கள்

We acknowledge receipt monthly

The Year Book of Mexico.

formed that the price of Soulistic. \$ 2 50 is in Mexican pesos and not dollars. For any One dollar U.S. Currency. The World Cotton

Position Chart

production, carryover consumption and 1893-1934. The top section gi 1-i g 2 0-8-0. of the chart is devoted to production and carryover. ஜர்மனியுடன் பண்டமாற்ற இர்தியா The mid section shows about the prices and events which aided in establishing அனுஷ்டித்த ஜெப்பான் தருக்கியுடன் values. The bottom section 10 லக்ஷம் யென் வர்த்தகத்துக்கு ஒப் கடிகர்மம் covers consumption and பந்தம் செய்துகொண்டிருக்கிறது. ஜெர் சன்மார்க்கப்ரதர்சனி will be of valuable assis - மில் ஒரு ஒப்பக்தம் ஏற்படும்படி பேச்சு சுதேசமாட்டியம் tance to cotton dealers. எர்நடக்கின்றன. It is published the bv Economic Associates, 200 Hudson Street, New York U. S. A.

வநடாந்தீர அறிக்கை.

கத்தின் ஸ்ரீமுக வருடத்திய ரிபோர்டு அமைத்திருக்கிறது. மிகவும் பயனளிக்கும்.

ரத் மன்மத சீந்தாமணிலேகியம்.

நைமன்மத சிந்தாமணி லேகியத்தை World Trade of a calendar from Rock தனம் சாப்பிட்டுவர்தால் ஜீரணசக்தியை Barclays Bank Monthly Fort Insurance Co. Ltd., உண்டாக்கி, ரத்தவிர்த்தியை கொடுத்த My Hobby Trichinopoly. It contains கீற்றுப்போன இந்திரியத்தை செட்டிப் Barclays Bank monthly Trade slips with a படுத்தி, தனர்ந்தபோன சர்வ நாடி Parasakthi Magazine [Cables monthly sups with கான்புகின முதுக்கேற்றி விலென்ற The Travancore Government coloured picture of Bhara- காம்புகின முதுக்கேற்றி விலென்ற The Travancore Government மேல்லப் பலின்றது. நமக்கனுப்பிய The Young Reader [Gazet லேகியத்தை உபயோகித்து பார்த்ததில் West minster Bank Review he Year Book of Mexico. With reference to our மலிவாகவும் விற்கப்படுகிறது. சேலம் Standard Bank Monthly review in page 94 of Octo- செவ்வாய்ட்பேட்டை, தம்மண்ணசெட்டி IndianSoap Journal [Review ber issue, we were in- ோட் ராஜசுத்த வைத்தியசாலேயில் The Astrological Magazine

மகாராணி சந்தனுத்த் தைலம்.

countries outside Mexico பத்மா பரிமள சாலை புரோப்பைட்டர் The Index including India the price is எஸ். வி. ராஜா அவர் கள் அனுப்பிய The Light of Asia மகாராணி சந்தனுதி தைலம் சாம்பிள் Business India புட்டி கிடைக்கப்பெற்றோம். தினம் Economic News உபயோகித்ததில் குளிர்ச்சியேசொடுக்கு Indian Insurance The World Cotton Posi- Chamber of Standard and Standard S tion Chart discloses the சனம் தேவதாகு அகில் கிழங்குகள் Yoga [Commerce Bullettin dominant factors of cotton புவ்தபங்கள் வித்துகள் பச்சில மூலிகை The Celestial Messenger களேக்கொண்டு தயாரிக்கப்பட்டதாக The Commercial Review ver con- சொல்லப்படிகிறது. ஒவ்வொரு குலம் Indo-Malayan Review develop- பங்களிலும் வாங்கி உபயோகெடபார்க The Efficient Advertiser ments affecting prices from என்று நப்புகிரும். விலே 6 அவுன்சு அமிர் தருணபோதினி

ஒப்பந்தம்.

பரஸ்பரம் பண்டமாற்று முறையை This chart மளிக்கும் ஜப்பானுக்கும் இதே முறை சுதந்தாலான

கைத்தொழில் பரிசீல?ன.

பாங்குத் தொழிலிலும், வியாபாரத்தி தமிழ்ச்செல்வன் லும் நிபுணர்களானவர்களேக் கொண்ட தமிழன் மதுரை ராமஙாதபுரம் வர்த்தக சங் ஒரு கமிட்டியை ஐக்கிய மாகாணம் திராவிடகேசரி கிடைக்கப்பெற்றேரம். ஆங்கிலத்திலும் சளுக்குப் பொருளுதவி செய்வதைப் பாரத்தோதி தமிழிலும் அச்சடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. பற்றி ஆராய்ச்சி செய்யவும், இது சம்பக் வம்பன் பிரஸ்தாப வருடத்தில் சங்கம் செய்த தமாக கைத்தொழில் புனருத்தாரணக் வசந்தவிகடன் வேலேகளே வெகு விரிவாக எழுதப்பட் கமிட்டியார் செய்துள்ள ' தியார்சுகளேப் விசுத்தொன் டிருக்கிறது. வர்த்தக சங்கங்களுக்கு பரிசீலணே செய்யவுமே இக்கமிட்டி விஜயபாரதி அடைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

பத்திரிகைகளின் வாவு. (Publications Received)

London Chamber of Com-Indian Mirror [merce Journal. Indian Finance Gazette Industry Guardian G = a) io, sicumina Grie Con: The Produce Markets Review ஆனந் தபோ **தி**னி ஆர்யதர்மம் இந்தியத்தாய் ஈழகேசரி குமான் செங்குந்தமித்ரன் திருவாங்கூர் அபிமானி திரிலோகசஞ்சாரி தமிழ்நாடு விதாஷகன் മെലക്ഷ്പി ஐக்ய அரசு மி தாசு தார் கைத்தொழில் சோதிடபரிபாலினி ஞான போ இனி G # + G 15 + in ஜீவாக்கன் பர்மாகாக பகுத்தறிவு al GEN SON gsi Gurean al ConsGasin

வர்த்தக ஊழியன்.

விவசாய மகாநாடு

திருச்சி ஜில்லா விவசாயச் சங்கத்தின் தார் செய்துகாட்டியுள்ள தூதன ஆராய் தார்கள் அசனே நண்கு கவனித்துப் படி ஆதாவில், ஆரோங்கம் வைகுண்ட எகாதசி ச்சிகளின் பலஞாக உயரிய, திருத்தம் க்கவேண்டும். எந்த முறையளவு புதிய உற்சவத்தை பொட்டி வழக்கம்போல் பெற்ற, நாதன எருமுறைகள், கலப்பை அரசியல் அமைப்புத் திட்டம் பூர்த்தி கடைபெறும் விவசாய மகாகாலும் கள், விதைகள் இவற்றினேயுபயோகித்து செய்யப்படிகின்றதோ, அங்த அளவுக்கு பொருட்காகதியும் சென்றமாதம் கடை அதிக கன்மையடைய விவசாயிகள் விவசாயிகளுக்கும், மிராசு தார்களுக்கும், பெற்றது. அச்சமயம் அங்குசென்றிருந்த முற்படவேண்டும். பாதிகிதிகளே திருச்சி ஜில்லா சஙகத் தலேவரும், வரவேற்புக்கழகத் தலேவரு வவசாமகளுக்கு உணடாமருக்கும மான ரா வ் சாகிப் ஜி. ராஜகோபால் பல கடிடங்களுக்கு அடிப்படையான பிள்ளே வாவேற்றூர்.

176

மகாகாட்டை நிறங்துவைத்துக் கூறிய கவனஞ்செலுத்தாமலும் பிறவிடக்களில் தாவது:--- நான் திருச் 🛱 ஜில்லாவுக்கு வாழும் ஜனங்களிடத்தே கிலங்கள் மிகு வக்து மூன்று வாரங்கள் தான் ஆகின்றன. தியாக இருக்கின்றன. இத் தகைய இந்த ஜில்லாவில் பொதுக்கூட்டத்தில் நிலைமை அயர்லாந்து தேசத்தில் முன் தோன்றி நான் பிரசங்கம் செய்வது ஒருகாலத்திலிருந்ததுண்டு. இது விஷ இதைதான் முதல்தடவையாகும். மேலும் யத்தில் மிராசுதார்கள் பெரி தும் கவனம் விவசாயக்கூட்டத்தில் தோன்றி நான் செலுத்துதல்வேண்டும். மிராசுதார்கள் பேச முற்பவெதும் இதுவே முதல் தங்கள் கிலத்தின் மீது கேர்பார்வை வைத் தடவையாகும். இதற்கு நான் சந்தோஷ் துக்கொண்டு சாகுபடி கண்டு முதல் ப்படுகறேன்.

இந்திய நாட்டுக்கு விவசாயம் விசே ஷித்த முக்கிய விஷயமாகும். விவசாயி துவென்ற ரீங்கள் எண்ணிவிடலாகாது பட்டணம்படிகொண்ட கலம் கெல் இன் அல்லது குடியானவன் சௌக்கியமாக பல கனவான்கலோத் தன்னுள் அடக்கிக் றைக்கு ரூ. 2—6—0 ஆக விற்கிறது. இருந்தால் தேசம் சௌக்கியமாக இருக் கொண்டு விளங்குகின் றதென்றேரீங்கள் இதேநெல் 1928-ல் ரூ. 5—0—0 விற் கும். என்று விவசாயி எழையாக இருக் ராஜாங்கத்தைப்பற்றி பேசும்போதெல் கப்பட்டது. இதனுல் விவசாயிகள் மிக கின் முனே அன் று முதல் தேசமும் லாம் எண்ணவேண்டும். ஆளுல் அரசியல் பாதிக்கப் பட்டிருக்கின் றனர். செட்டில் எழை தேசந்தான். பொருளாதார செஞ் தெட்டம் அடிக்கடி மாறம். தற்போது மெண்டு விகிதப்படியும், தண்ணீர் க்கடி **வி**வசாயிகளே வாட்டுகிறது. இந்த கூட இந்திய அரசியலேத் திருத்தியமை தாத்தை மாற்றியும் பணம் வகுலிக்க பொருளாதாரநெருக்கடியும் பணத்தடைக்க பிரிட்டிஷ்சர்க்கார் கவனஞ்செலுத்தி சர்க்கார் ஆரம்பித் தவிட்டனர். வரித் யும் ஏற்பட்டதற்கு காரணம் பெரிய மகா வருகிறது. இதையொட்டியே ஒரு அறி தொல்ஃலயிலும் கடன் காரர் மத்தியிலும் யுத்தமேயாகும். யுத்தங்கள் தோன்றி க்கை வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது. பிரிட் ரயத்துக்கள் இருந்து கஷ்டப்பவேது அதன் காரணமாக அரசாங்கங்கள் கை டன் இந்தியா ஆகிய இருகாட்டுமக்களின் பரிதபிக்கத்தக்கவிஷயம். கஷ்ட மிகுதி இருப்புகளேக் கரைத்துவிட்டால் தேசங் போகீனயால் உண்டானத் இந்த அறியால் வாழ்க்கையில் மனம் கொந்து வால களில் பண முடக்கம் ஏற்பட்டு பொரு க்கை, இதனேத் தயாரிக்க ஒன்றரை கின்றனர். என்றுலும் மிராசுதார்கள், ளாதாரகஷ்டம் மிகையாவது சகஜம், ஆண்ம்கள் பிடித்தன. ஆளுல் நட்பமாக ரயத்துக்கள், நம்பிக்கைகொண்டு தங்கள் தற்போது ஏற்பட்டுள்ள நெருக்கடியும் பிழை பார்ப்போர்கள் மிகஎளிதில் வெரு தின்சரி வாழ்க்கையில் ஆடம்பாமான மறைமுகமாக விவசாயிகளுக்கு நன்மை சுளுவாக 24 மணி நோத்துக்குள் அத கிலவுகளேக் குறைத்துக் கொள்ளுதல் பயப்பதாகும். அவர்கள் தங்கள் கிலங் 2னத் தூற்ற முற்பட்டு விடுகின்றனர். வேண்டும். கோர்ட்டு விவகாரகைளே களில் கவனஞ்செலுத்தி சாகுபடியில் அவ்வனம் தாற்றமுன்னர், அவ்வறிக்கை கூடியமட்டும் கைக்கொள்ளா திருத்தல் தங்கள் மனத்தை ஊன்றி கிலங்கள் முழுவதையும் படித்துச்சோதித்த பின் நன்மை. கொமத்தொழில்களே விருத்தி அதிக பலன் தருவதற்கான முறைகளே னரே, அதன் குளுகுணங்களக் கண்ட க்குக்கொண்டுவருவது முக்கியம். கீலவ் கையாளுகின்றனர். எனவே தற்போ றிந்து கூறுதல் நலமாகும். விவசாயிகள் கள் அதிச பலன் தருவதாக செய்விக்கப் துள்ள பொருளாதாரகிலேமையைப்பற்றி அதைப்படித்தால் வெகு ருசிகாமான பட வேண்டும். கவர்ன்மெண்டாரின் விவசாயிகள் கவலேகொள்ள வேண்டிய பல விஷயங்கள் மலிந்துகிடக்கக் காண மனம் மாறு தல்பெற்று கிஸ்தித்தொகை தில்லை. தற்போதிய கெட்ட கிலேமையி லாம். அதன்பெமையை நான் நன்கறிக் பைக்குறைத்து வசூலிக்க நாம் வேண்டு விருந்து எவ்வளவு தாரம் நன்மையைத் தேன். ஆதலால் அதைப் பாடசாலேகளி வோம். சயாம் தேசத்திலிருந்து வந்து தேடிச்கொள்ள முடியுமோ அவ்வளவு லும் கல்லூரிகளிலும் பாடபுத்தகமாகக் இறங்கும் அரிசி இறக்குமதியை சர்க்கார் மட்டில் தேடிக்கொள்ள விவசாயிசள் கூட வைக்க சிபார்சு செய்வேன், விவ தடுக்க முற்பட்டார்களில்லே, குடியான முற்படவேண்டும். குறைந்த வெலிட்டு சாயிகளின் கேஷமத்தில் அரசாங்கம் வர்களுக்கு இருந்துவரும் கடன் சுமை கிலங்களிலிருந்து அதிகலாபம் சம்பாதிப் அக்கரை காட்டுகிறதென்பதற்கு ஷெயைத்தளர்த்த சர்க்கார் தக்க வழிகளே பதற்குள்ள முறைகளேத் தேடுதல் அறிக்கையில் 6-வது பாராவை நீங்கள் கையாளவேண்டும். கடன்காரர்களுக்கு வேண்டும். தற்போது விவசாய இலாகா கவனித்தப் படித்தல்வேண்டும். மிராசு பாதுகாப்பு அளிக்கும் விஷயத்தில், தற்

விவசாயிகளுக்கு உண்டாயிருக்கும் காரணம் ஒன்று உண்டு. கிராமங்களில் வசிக்காமலும் சாகுபடியை கேரில் கவ ஜில்லா கலெக்டர் திரு. ஜி. எச். கூக் னிக்காமலும், குடியானவர்க் ளிடத்து செய்தால் விருத்தியேற்படும்.

குடிகளுக்கும் பலன் ஏற்படும். மிராசு தார்களின் கோரிக்கைகளேக் கவனித்து என்லை கூடியவரை நன்மை செய்ய முற்ப&வேன். என்று ஜில்லா கலெக்டர் பே அழுடித்தார்.

மகாநாட்டு அக்கிராசனரும் லால்குடி தாலுக்கா மிராசு தாரும், ஜில்லா கல்விச் சங்கத்தலேவருமான திரு. எல் என் பரம சிவம் பிள்ளே தமது தூலமைப்பிரசங்கத் தில், தற்போது மிராசுதார்களுக்குள்ள குறைகளே விவரித்துக்கூறி மேலும் பேசியதாவத:- "1344ம் பஸலியில் லால்குடி தாலுக்காவில் நிலங்களின் மதிப்பு 100க்கு 50 லீதம் குறைந்து விட்டது. இதைபொமங்களுக்கு சென் து கண்டறிந்தேன். விவவாசிகளின் மந்தத் ாஜாங்கம் என்பது உயிரில்லாதவஸ் தால் இந்கிலே ஏற்பட்டதாகவும், 37

ഇങ്ങഖനി-மீ 1935

வர்த்தக ஊழியன்.

சுதேச சமஸ்தான கைத்தொழில் (Industry in Indian States.) ரப்பர் தொழற்சாலே.

திருவனந்தபுரத்தில் அமைக்கப்படும் ரப்பர் தொழிற்சாலயின் வேலேகள் தாரிதமாக நடைபெற்று வருகின் நலா. கராச்சியைச் சேர்ந்த ரப்பர் கிபுணர் மிஸ்டர் ஹெலனது மேற்பார்வையில் இவ் வேலேசுள் கடைபெற்று வருகின் றன. இத் திட்டம் மிகுந்த லாபகா மான தொழிலாக முடியுமென அவர் அபிப்பிராயப் பகொர். இந்தியாவில் வேற எப்பாகத்தைவிட திருவிதாங் கூரோப்பர் தொழிற் சாலக்கு மிகுதி யும் பொருத்தமான இடமாக இருக்கிற தாம். கராச்சியில் ஒரு ரப்பர் தொழிற் சால யிருக்கின் நத எனினும், கராச்சி இலங்கை ரப்பரையே இறக்குமதி செய்ய வேண்டும். இலங்கைக்கு பப்பர் பெரும்பாலும் திருவிதாங்கூரிலிருந்தே ஏற்று மது செய்யப் படுவதாகவும ரப்ப

போது தயாரிக்கப்பட்டுவரும் மசோ தாவை அங்கீகரிக்கவேண்டும். ஐக்கிய சபைகள் திறம்பட நடத்தப்பட்டு பல வசதிகள் பெற்று அவைகள் கிர்வகிக்கப் படவேண்டும். மேட்டூர் அனேயினுல் பல நன்மைகள் ஏற்பட்டு விட்டதாக கனவு கண்டு தண்ணீர்தாத்தை உயர்த்தி தண் ணீர் வரி வசூலிக்கக்கூடாது.

ஸ்ரீரங்கம் விவசாய காட்சி

பா ாங்கம் ஹைஸ்கூல் காம்பவுண்டுக் குள் அமைக்கபட்டிருந்த விவசாயக் கண் காட்சிப் பொருள்களுக்கு பரிசுகள் வழங் ருவதை முன்னிட்டி ஒரு பெருங் கூட் டம் கூடியது. அக் காலே ஜில்லா கலெக்டர் திரு. கூக் அக்கிராசனம் வகித்த ''சாட்சி விவசாயிகளுக்கு பெ கள்ளிலிருந்து சர்க்கரை ரி தம் பலன் தந்திருக்குமென் றம் விஷ யங்களே கேரில் கண்டு சங்தேகங்களேப் செய்வது குறித்து திருவிதாங்கூர் வர்த்தக சங்கம் இங்தியா சர்க்கார் காமர்ஸ் போக்கிக் கொள்ளுதல் வேண்டுமென் கைத் தொழில் இலாகா ஒரு அறிக்கை இலாகாவுக்கு கீழ்கண்ட கடித**ெழுதி** றும், விவசாய மகாநாட்டை இனிமேல் வெளியிட்டிருக்கிறது. அதில் அடியிற் யிருக்கிரூர்கள்:— 🛱 வ மணி நோம் மட்டும் நடத்துவ கண்ட விஷயங்கள் காணப்படுகின்றன:-தென்றிருமல் இரண்டு மூன்ற தினங் ஜனங்களுடைய தேவைக்கு வேண் கள் கூட்டி பலதிறப்பட்ட நீர்மானம் டிய சீனி கரும்பிலிருந்தும் பீட் கிழங்கி மைக்கு இந்தியசர்க்கமையின் அபிவிருத் களேயும் நன்கு எல்லாருக்கும் தெரியும் விருந்தம் தயாராக்கப்படுகிறது. வரு தியை உத்தேசித்து அதிகப்படியான படியாகசார்ச்சை செய்ய வேண்டுமென் ஷக்தோறும் உண்டாகிற 15,200,000 சுங்கம்போட வேண்டுமென்றும் இது

உங்கள் டிரேட் மார்க்குகள், பெயர்கள், லேபில்களே, பிறர் உபயோகித்து, உங்கள் லாபத்தை அடையாமலிருக்கும் பொருட்டி, கல்கத்தா ரிஜிஸ்

செய்து கொள்ளவும். முழு விபாம் இரைக அனுப்பப்படும். விலாசம்:---ரிஜிஸ்ட்பேஷன் எஜென்சி, 148, பெரியக்கடைதெரு, தருச்சிரைப்பள்ளி.

ருக்கு இறக்குமதி வரியில்லாதது கராச் ராக்கப்படுவதுண்டு, தெங்கிலிருந்தும். செக்குச் சாத கமான தாகும்.

கல்கத்தாவில் ஒரு தொழிற்சாலே கப்படுகிறது. போடப்பட்டிருக் அமைக்கத்திட்டம் கிறது. இத் தொழிற்சாலே அமுலுக்கு வந்தாலும் அதனுைம் திருவிதாக்கூர் தொழிற்சாலேக்குப் பாதகம் ஏற்படா தென மிஸ்டர் ஹெலன் அபிப்பிராயப் படுகிறார்.

முதன் முதலாக ஜட்கா வண்டிகளுக் கே டயர் தயாரிக்கப்போகிருர்களாம். இவை நன்கு பெயர் பெற்று விட்டால் திருவிதாங்கூர் தொழிற்சாலே இந்தியா விலேயே புகழ்பெற்றதாகிவிடும்.

இரண்டாவதாக ரப்பரில் பற்பல விளயாட்டுச் சாமான்கள் செய்ய உத் தேசிக்கப்பட்டுள்ளது. இந்தியாவில் ரப்பர் பொம்மைகளுக்கு நல்ல செலவு என்பது உலகறிக்க விஷயம். மோட் டார், சைக்கிள் ரப்பர்களேயும் எராளமா கச் செய்யலாம். ரப்பர் குழாய்கள் மிகுதி யும் செலவாகும். மழை அங்கிகளுக்கு ரிய ரப்பர் துணிகளும் செய்யப்படும்.

ரப்பர் ஓடுகளுஞ் செய்யலாமென மிஸ்டர் ஹெலண் கூறகின் ரூர். சாதா ாணமாக தளத்தில் பாப்புவதற்காக இவை உபயோசமாகும்.

தொழிற்சாலே வேலேகள் அனேகமாக மூடிவுபெற்று விட்டன. பிப்ரவ்ரி முடி வில் இயக்திர சாதனங்கள் வக்து சேர் ந்த விடும், ஏப்ரல் மாதத்தில் விற் பினக்கு ரப்பர் சாமான்கள் வெளியில் வரும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

தென்னங்கள்ளி விருந்த சாக்கமை

ருள்களுக்குத் தக்கவாறு வழங்கினர். மற்ற விதத்திலும் சிறிது சீனி தயர கொண்டிருக்கிறார்கள்.

பனேயிலிருந்தும் 150, 000 டன் எடிக்

கருப்புக் கட்டியையும் கருப்புச் சர்க் கணையையும் சுத்தி செய்து வெள்லோச் சீனி தயாரிக்கலாம். தென்னங் கள் தாராளமாக இறக்கப்படுகிற தெனினும், தென்னஞ் சர்க்கரை மிகக் குறைவாக வே திருவிதாங்கூரில் தயாரிக்கப்படு கிறது. ஒரு சீனித் தொழிற்சாலேக்கு தினர்தோறும் 120 கண்டி தென்னஞ் சர்க்கரை தேவைப்படும். வெளியிடத் திலிருந்த இறக்குமதி செய்**வதா**ஞல் அதிகச் செலவும் நஷ்டமுமாகும்.

மேற்கு றித்த விஷயங்களே க்கு றித்து விரிவான ஆராய்ச்சி செய்வது அவசிய மாகும். கள் இறக்குவதால் தெங்குக்கு எற்படுகிற செடுதியைக் குறித்தும் ஆாாயவேண்டும்.

தென்னங் கிருஷிக்காரர்களுடைய தற்போதைய கஷ்ட கிலேக்கு இத் தகைய ஆராய்ச்சி கிவாரண மளிக்கத் தக்கதாக இருக்கும்.

மைகர் வர்த்தக சங்கம்.

ஜாவா சர்க்கரை இறக்குமது மாளு க்குநாள் விருத்தி யாகிக்கொண்டு வருவ தையும், இதனுல் இர்தியாவில் தயார் செய்யும் சர்க்கரையின் அபிவிருத்திக்கு அதிக தடை யுண்டுபண்ணு கிறதென் னும் காரணத்தை உத்தேசித்து மைஞ**ர்**

வெளிநாடுகளிலிருந்த வரும் சர்க்க றும் வற்புறுத்திஞர்." பிறகு ஸ்ரீமதி டன் பஞ்சசாரையில் 8600,000 டன் விஷயமாய் கூடிய சேக்கொம் கடவடிக்கை கூட் தங்க, வெள்ளி பதக்கங்களேயும் நற் கரும்பிலிருந்தம் 66;000,000 டன் எடுத்துக்கொள்ள வேண்டுமென்றும் சாட்டுப் பத்தொங்களேயும் காட்டு பொ பீட் கிழங்கிலிருக்கும் எடுக்கப்படுகிறது. இந்திய சர்க்காருக்கு விண்ணப்பித்துக்

சாமான்களுக்கு ரயில்வே சார்ஜுகன் (RAILWAY RATES) The Railway do not accept responsibility for the correctness of these quotations a reference should be made to the

Local Rate Advices & Foreign Rate Circulars issued by the S. I. Ry

சாமான்கள்	எங்கிருந்து	எந்த இடத்துக்கு	GIL		எந்ததேதியி	ஷா
			மணங்		லிருர் த	
9			A.	ബ		
9 pG	அங்காடிபுரம் மெலட்டூர்	கள்ளிக்கோட்டை)	1	0	1 - 12 - 34	30-4-35 am
33	The second s	GuGons >	1	0	"	
33	ஙிலாம்பூர்ரோ டு வாணியம்பலம்	கல்லாயி)	1	0	"	
33		பொன்ம லை	2	6	15-12-34	
23	குள்ளஞ்சாவடி		2	6		
23	29	புதீ ரங்கம் தெருச்சு க_டீஸ்	2	6	33	The second s
"	»» — 9 ÷ 0	தகுசன் கூடுள் பொன்மலே	2	6	39	the second second second
"	குறிஞ்சுபாடி	பான் மல	2	6	"	I want to be a set of the
33	21	தருச்சி கூடீஸ்	2	6	29	
"	ு சொந்த னூர்	பொன்மலே	2	6	33	
"		பானமல	2	6	"	
33	27		2	6	"	
? இல்மனட்	" கொல்லம்	திருச்சி கூடீஸ் சென்?ன துறைமுகம்		6	1_12_34	A CARLES AND A CARLES AND A CARLES
வக்கோல்	சோழவந்தான்		2	1 ĭ	5-12-34	and the second product of the second s
		செட் டி நாடு தனுஷ்கோடி	2	9	a state when the second second second	
51	39	தனுவு கோடி கல்லால்	Ĩ	11	97	
39))	கலலால காரைக்குடி	2	0	"	
39	"		2	0	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
29	23	கோட்டையூர் மண்டபம்	2	4	»» »>	
"))		2	4	22	
"	>>	் காட்டாசன்கோட்டை	1	9	>>	and the second
97	1)	பாம்பன்	2	5	>>	a provide the second
"	>>	பாமேஸ்வரம்	2	6	39	
97	>>	தாத்துக்குடி	2	7	22	
ு. ககுப்புப்பெட்டி	- சென்னே பீச்	தருகெல்வேலி	24	0	5-12-34	
	32	தாத்துக்குடி	24	0	,,,	
பட்சோலியம்	>>	நாகப்பட்டணம்	5	9	15-12-34	
<u>م</u> ناب	அகஸ் இயம்பள்ளி	பட்டுக்கோட்டை	1	10	1-12-34	
ஒகைள்	எடக்குளம்	மேலட்டூர்	1	3	15-12-34	
29	33	கிலாம்பூர் ோ டு	1	3	33	
23	33	வாணியம்பலம்	1	3	>>	and the second
))	சோ ஹார்		1	3	38	and the second sec
"	33	கிலாம்பூர் ரோடு	1	3		and the second second second
"	22	மெலட்டூர்	1	3		
தேக்கு	சாலக்குடி	தாம்பாம்	7	6		
"	தாவூர்	பெரோக்	1	6		
9)	13	கல்லாயி	1	6		
மாவு	கண்ண ஹார்	மைஞர்	6	0	Contraction of the second s	
"	s wie Gan	93	6	C	Construction of the second	
தான்யங்கள்	கண்ண னூர்	"	6			
ஷோப்	கள்ளிக்கோட்டை	_ லக்னௌ	43	2	THE STREET OF STREET, S	the second second share a second s
"	எர்னுகளம்	ஹைதாரபாத்	29			
>>	கள்ளிக்கோட்டை		40	00	and the second se	
, [க்குதேக	<u>چ</u> ،،	பரைஸ்		4	The second s	
ெருப்புப்பெட்ட	டி ஆல்வாய்	தருவொற்றியூர்	8	6		
37	சாலக்குடி	33		50		
"	பக்தலாயினி	"	8	6		the and a second second
தேக்கு	சாலக்குடி	ஹைதராபாத		2		
விஜிடபுள்கெய்	எர்குகளம்	சாமல்கோட்	29	11		
>>	>>	சன்தாபாத்	30	7		
கோகோடைன்	>>	ஹைதாரபாத	29	19	1-12-34	
பாலஸ்டு	STEILLIG	பெங்களூர்	State of the local division of the local div	and the second	- 2-34	The second s

ഇனவரி-மீ 1935

வர்த்தக ஊழியன்.



ாண் பிற்குகந்த அன்பர்காள் ! அருமையும், பெருமையும், கீர்த்தியும் பெற்ற இந்த அற்புத குணந்தங்கிய லேகியத்தை உபயோகித்த உத்தமர்கள் மணவாழ்க்கையில் சுகானந்த இன்பத்தை அடைவார்கள். ஆஹா ! குணத்தால் சிறந்ததுதான் என்று இத?னப் பன்முறையும் புகழ்வார்கள்.

இந்த லேகியம் அசல் பாகத்திற்கோர் விகற்பமின்றி தங்கம், வெள்ளி, கெம்பு,பவழம் ஆகிய பஸ்பம் செந் தாரங்களும் அம்பர், கஸ்தூரி, குங்குமப்பூ, எட்டுவித மிஸ்ரிகள், பத்தவகை விதைகள், எழுவகை மூலிகை சூரணங் கள் ஐந்து வேர் வகைகள் மற்ற அருமையான சாக்குகள் (192-ம்) நிறையளவு குறையாதபடி பாகஞ்செய்து வாலேயந் தொத்திவிறக்கிய திட்டுக்குருவி சத்தும் சேர்த்து பாகமாய்ச் செய்யப்பெற்றது.

லேகியத்தின் தண்மாவனை— வாச பித்த கிலேத்ம மிகு திக்குறைவால் ஏற்பமே ரத்தக்குறைவு, பலஹீனம் அஸ் தி வெட்டைச்சூல, இந்திரியம் அவம்போல் கீற்ற கிற்றின்பத்திலும், தாக்கத்திலும் அதிகமாய் வெளிப்படல் மணவாழ்க்கையில் சீக்கிரம் வெளியாகிலிலுக், தாத நஷ்டம், நாம்புத்தளர்ச்சு, சதா இல்புவலி, மலச்சிக்கல், பகிமந்தம் பித்தாதிக்க உஷ்ணவாய்வு, கிகுமி ரோகம், துர்நீர் வியாதிகள், தேசுத்தில் ஒடித்திரியும் பலவித வாய்வு ரோகம், பார்சவாய்வு, நெஞ்சுவலி, விரைவாதம், சைகாலசதி மயக்கம், மறதி, ஆண்தன்மை நாளுக்குராள் குறைதல் முதலியன கிவர்த்தியாகிலிலே. தேக உஷ்ணத்தை சமனப்படுத்தி இரத்தத்தை விருத்திசெய்து நாம்புகளில் ஓடச்செய்து சப்ததாதுக்களேயும் வலுப்படுத்தி கேற்றுப்போன தாதுவைக் கெட்டிப்படுத்தி ஆண் தத்துவத்தை விர்த்திசெய்து புத்தி சாதுர்வத்தை கொடுத்து கிற்றின்பம் நகர தத்துவரி கமிழ்ந்த கிழவர்களேயும் பால்ய பகுவ ஆண்டிவ்கமாக்கிவைக்கும். ல் திரீ சம்மன்னராய் வாழும் புகுஷர்களுக்குப் பால்ய பருவ தர்செய்தை வர்க்குவைக்கும். குவர்களே வரும் புக்கு காறுக்க தன்கை தன் விர்த்திசெய்து புத்தி சாதுர்வத்தை கொடுத்து கிற்றின்பம் நகர தத்துவரி கமிழ்ந்த கிழவர்களுடின் பன் பருவ ஆண்டிவ்கமாக்கிவைக்கும். லதிரீ சம்மன்னராய் வாழும் புகுஷர்களுக்குப் பால்ய பருவ தர்செய்கையால் ஈலப்பிரா மத்தில் ஏற்படும் தாதுகஷ்டத்தை மறுபடியும் உண்டாக்குவதற்கு இதைவிட மருந்து வேறில்லே. கிழவர்களேயும் இந்த வேகியம் இவ்லற இன்பத்தை அனுபவிக்கும்படி செய்துதது. ஒருதடவை பரிகைஷ செய்து துகைக்குன் 40 நாள் 80வேளே 16 பலம் டப்பி விலே நூ 12. 20 நான் 40வேளே 8 பலம் டப்பி விலே நு. 6-8-0 12 நான் 24வேளே 5 பலம் டப்பி விலை நு. 3-8-0. 8 நான் 16வேனே 2 தீப் கைப் டைக்கு தா

வி. பி. செலவு வேறு.

மெடல் பெற்ற நல்ல முத்து ப ஸ்பம்.

இந்த பஸ்பத்தைப்போல செய்துகொடுத்தால் ரூ 3000 இனும்.

இந்த அருமையான பஸ்பத்தை காலே மால உபயோகிக்க விபாப்படி சாப்பிட்டு வந்தால் வெட்டை உஷ்ணத்தில் சுக்கிலம் உடைந்து தானே வெளிப்படுதலுமாகிய சுக்கில பலமிழந் தவர்களுக்கும், இரத்தக்கொதிப்பு கான்கை உள்வேகாளம், அழலே, புண், வாய்வேக்காடு, மேகச்சூல உள்ளவர்களுக்கு பூரன சுகத்தைக் கொடுப்பதுடன் நாடி நாம்புகளுக்கு வலுவைக்கொடுத்து சுக்கிலத்தை கெட்டிப்படுத்தி தேகத் திற்கு நல்ல பலத்தையும், இரத்த விர்த்தியும் தாதுபுஷ்டியும் உண்டாக்கும். ஒரு மனிதன் வயது 20-க்குள் நாதத்தை பலவிதத்திலும் செலவிட்டு 40-வபதுக்குள் கிழவினப்போல் கின்று தயங்குகிறுர்கள். நம் தேகத்தை வலுப்படுத்தி காப்பாற்ற வேண்டுமன் நால தல் தியர் தயார்செய்த நல்லமுத்து பஸ்பத்தை 40-நாள் ஒருமண்டலம் காப்பிட்டால் நம் திரேகம் உடையாமல் கடவுள் கிருபையால் வாழ்ந்திருக்கலாம்.

40 நாள் 80வேீள பஸ்பம் ந. 50. 14நாள் 28வேீள பஸ்பம் ந. 20. வி. பி. சேலவு வேறு. எமத விலாசம்:—_______பிளுக்கு சோல் எஜண்டே—

N. M. அல்லீமரைக்காயன் & கம்பேனி, சஞ்சீவி சுல்தானியா வைத்தியசாலே, பரங்கிப்பேட்டை P. O. தென்னுற்காடு ஜில்லா, (இந்தியா.)

ஹாஜி A. S. காதர்ராவுத்தர் & கம்பேனி, செ. 80, சோலியா ஸ்டிரீட்,

பிறங்த, S. S.

170

வர்த்தக ஊழியன்.

ஜனவரி-மீ 1935

தருச்சினுப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி

பாரம் 4-வது.

சிந்தாமணி ரஸ்தாவைச்சார்ந்த டவுன் பிளானிங் ஸ்கீம்—முன் விளம்பரம். விளம்பரம். நெ. 1.

(டவுண் பிளாணிங் ரூல்ஸ் 33 (a)யின் பிரகாரம்)

டவுன் பிளானிங் சுட்டம் (1920ம் வருடத்திய 7 வதை சட்டமும் 1930ம் வருடத்திய 2வது சுட் டமும்) 10வது செக்ஷன்படி திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீஸர், 1934 வருஷம் அக் டோபர்மீ 1ர்தேதியன் று தீர்மானித்த விஷயங்களில் 9வது செக்ஷன், சப் செக்ஷன் 1 வது பிரிவின் படி தேழ்கண்ட விளம்பாத்தை ஏற்றுக்கொள்ளத்தீர்மானித்தார் என று தெரியப்படுத்தப்படுகிறது.

திருச்சினுப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீசர் சென்னே டவுன் பிளானிங் சட்டம் (1920ம் வருடத்திய 7வது சட்டமும் 1930ம் வருடத்திய 2வது சட்டமும்) செக்ஷன் 9 (1)ன் பிரகாரம் இழே விவரித்துள்ள ஒர் இடத்திற்கு ஒர் (டவுன் பிளானிங்) ஸ்மே் தயாரிக்கத்தீர்மானிக்கிறர்.

எஸ்லேகள்:-- மேற்கே சிக்காமணி ரஸ்தா; வடக்கில் கல்கூறையும் பறக்கேரி சுக்கும்; கிழக்கில் வாய்க்கால் சர்வே கெம்பர் 1245, 1258, 1262, 1279, 1277 முதலியன தெற்கில் புலிவார்டு ரோட்டு.

அதாவது (செவினியூ) 5வது வார்டு, 8வது பிளாக்கும், 22வது பிளாக்கும்.

பரப்பு:-10எக்கர் 30, 428 சதா அடி.

2. முனிசிபல் ஆபீஸில், ஆபீஸ் கோங்களில் இந்த ஸ்கீமை சேர்ந்த இடத்தின் பீளான் (படம் 1) காப்பி பார்வைக்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

முனிசிபல் ஆபீஸ் திருச்சினப்பள்ளி 18—10—34

எச். ஸி. எம். மெக்லாலீன், கமிஷனர்.

தருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி

பாரம் 5-வது.

டவுன் பிளானிங் ரூல்ஸ் 34 (க)யின் பிரகாரம்)

கீழ்கண்ட வீளம்பரம் திரச்சினுப்பள்ளி ழனிசிபல் கவுன்சில் ஆபீஸ் நோட்டீஸ் போர்டில் 1934-ளு) அக்டோபர்மீீ 19ம் தேதியன்று ஒட்டப்பட்டது.

> சிந்தாமணி ரஸ்தாவைச்சேர்ந்த டவுன் பிளானிங் ஸ்கீம்—முன் விளம்பரம். விளம்பரம் தெ, 1

(டவுன் பிளர்னிங் ரூல்ஸ்33 (ஆ)யின் பிரகாரம்)

டவுன் பிளானிங் சுட்டம் (1920ம் வருடத்திய 7வது சட்டமும் 1930ம் வருடத்திய 2வது சட் டமும்) 10வது செக்ஷன்படி திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீசர் 1930ம் வருஷம் அக் டோபர் மாதம் 1ம் தேதியன்று தீர்மானித்த விஷயங்களில் 9வது செக்ஷன் சப் செக்ஷன் 1வது பிரிவின் படி கீழ்கண்ட விளம்பாத்தை ஏற்றுக்கொள்ள தீர்மானித்தார்.

திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீசர் சென்னே டவுன் பிளானிங் சட்டம் (1920ம் வருஷக்திய 1வது சட்டமும் 1930 வருஷக்திய 2வது சட்டமும்) செக்ஷன் 9 (1)ன் போகாரம் கீழே விவ ரித்துள்ள இடத்திற்கு ஒர் (டவுன் பிளானிக்) ஸ்டேம் தயாரிக்கத் தீர்மானித்திருக்கிறுர்.

எல்?லகள்:---மேற்கே சிர்தாமணி ாஸ் கா; வடக்கில் கல்லறையும் பறச்சேரி சர்தும், கிழக்கில் வாய்க்கால் சர்வே செம்பர் 1248, 1258, 1262, 1279, 1277 முதலியன) தெற்கில் புனிவார்டு ரோட்டு.

அதாவது கெவினியூ 5வது வார்டு, 8வது பிளாக்கும் 22வது பிளாக்கும்.

பரப்பு:-10 எக்கர், 30,428, சதா அடி.

2. முனிசிபல் ஆபீசில், கோங்களில் இர்த ஸ்கீமை சேர்ந்த இடத்தின் பிளான் (படம் 1) காப்பி பார்வைக்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

டவுன் பிளானிம் சட்டம் 17வது செக்ஷன்படிக்கும் டவுன் பிளானிம் ரூல்ஸ் 34படிக்கும் ஒரு வரும் நகாசபையிலாவத அதற்கு சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரியிடமாவது மனுக்கொடுக்காமலும் உத்தாவு பெருமலும், ஒரு கட்டிடமும் புதிதாக கட்டவோ அல்லது கட்டிவருவதை மென்மேலும் கட்டவேட் அல் லது இர்த எல்லேக்குள் உள்ள எந்த நிலத்தின்பேரிலும் வேலே செய்யவோ அல்லது ஒருவித ஒப்பந்தம் செய்யவோ அல்லது அதை பூர்த்தி செய்யவோகூடாது.

முளிசிபல் ஆடீஸ் திருச்சிரைப்பள்ளி 18-10-34

எச். ஸி. எம். மெக்லாலீன், கமிஷனர்.

திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி

பாரம் 4-வகு.

ஐந்தரவ து டவுன் பிளானிங் ஸ்கீம்—முன் விளம்பரம். விளம்பரம் நெ. 1.

(டவுன் பிளானிய் ரூல்ஸ் 33 (க)யின் பிரகாரம்)

டவுன் பீளானிங் சட்டம் (1920-ம் வருடக்கிய 7-வது சட்டமும், 1930-ம் வருடத்திய 2-வது சட்டமும்.) 10-வது செக்ஷன்படி, தருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆசீஸர், 1934-வருஷம் அக்டோபர் மாதம் 1-ர்தே தியன் அதிர்மானித் க விஷபங்களில், 9-வது செக்ஷன் சப் செக்ஷன் 1-வது பிரிவின்படி கீழ்கண்ட விளம்பாத்தை ஏற்றுக்கொள்ளத்தீர்மானித்தாரென்றதெரியப்படுத்தப்படுகிறது.

திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீஸர் சென்னே டவுன் பிளானிங் சட்டம் (1920-ம் வருடத்திய 7-வது சட்டமும் 1930-ம் வருடத்திய 2-வது சட்டமும்) செக்ஷன் 9 (1)ன் பிர காரம் கீழே விவரிக்கள்ள இடக்கிற்கு ஒர் (டவுன் பளானில்) ஸ்கீம் தயாரிக்கத் தீர்மானிக்கேறர்.

எல்?லகள்:—வடக்கிலும் கிழக்கிலும் உய்யக்கொண்டான் வாய்க்கால், தெற்கில் கேழப்புதார் ாஸ்தா முனிசிபல் எல்லே; மேற்கில் படையாச்சித்தொரு, தர்மள தபுரம் சக்கிலியர் தெரு மோரி.

அதாவது (செவினியூ) 8-வது வார்டு, 14, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28, வது பிளாக்குகள்.

பரப்பு:-103-எக்கர் 7702 சதா அடி.

2. முனிசிபல் ஆபீஸில், ஆபீஸ் கோங்களில் இந்த ஸ்கீமைச்சேர்ந்த இடத்தின் பிளான் (படம் 1) காப்பி பார்வைக்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

முனிசிபல் ஆபீஸ் திருச்சிரைப்பள்ளி 18 - 10 - 34

எச். ஸி. எம். மெக்லாலீன், கமிஷனர்.

வர்த்தக ஊழியன்.

ജ്ഞവനി-ഗ് 1935



பாரம் 5-வது.

(டவுன் பிளானிங் ரூல்ஸ் 34 (a)யின் பிரகாரம்)

கீழ்கண்ட விளம்பரம் திரச்சிறப்பள்ளி மனிசீபல் கவுன்சில் ஆபீஸ் நோட்டீஸ் போர்டில் 1934-ளு அக்டோபர்மீ 19ம்தேதியன்று ஒட்டப்பட்டது.

ஐந்தாவ து டவுன் பிளானிங் ஸிகீம்—முன் விளம்பரம். விளம்பரம் நெ. 1.

(டவன் பிளானிங் ரூல்ஸ் 33 (a)யின் பிரகாரம்)

டவுன் பிளானிங் சட்டம் (1920-ம் வருடத்திய 7-வது சட்டமும், 1930-ம் வருடத்திய 2-வது சட்டமும்) 10-வது செக்ஷன்படி, தெருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆசிஸர் 1934ம் இர அக்டோபர்மீ 1ம் உயன் ற தீச்மானித்த விஷயங்களில் 9-வது செக்ஷன் சப் செக்ஷன் 1 பிரிவின்படி கீழ் கண்ட விளம்பாத்தை ஏற்றுக்கொள்ளத்தீர்மானித்தார்.

திருச்சிரைப்பள்ளி முனிசிபாலிட்டி ஸ்பெஷல் ஆபீஸர் சென்னே டவுன் பிளாணிங் சட்டம் 1920-வருஷக்கிய 7-வது சட்டமும் 1930வது வருஷத்திய 2-வது சட்டமும்) செக்ஷன் 9 (1)ன் போ காரம் கீழே விவரித்துள்ள இடத்திற்கு ஒர் (டவுன் பிளானிங்) ஸ்கீம் தயாரிக்கத் தீர்மானிக்கிறர்.

எஸ்லேகள்:—வ_க்கிலும் கிழக்கிலும் உய்யக்கொண்டான் வாய்க்கால், தெற்ரில் கீழப்பு தூர் ாஸ்தா முனிசிபல் எல்லை; மேற்கில் படையாச்சித் தெரு, தர்மள தபுரம் சக்கிலியர் தெரு மோரி,

அதாவது (செவினியூ) 8வது வார்டு, 14, 17, 18, 24, 25, 26, 27, 28வது பிளாக்குகள்.

பரப்பு:-103 ஏக்கர் 7702 சதா அடி.

182

2. முனிகிபல் ஆபிஸில், ஆபீஸ் கோங்களில் இர்த ஸ்கீமைச் சேர்ந்த இடத்தின் பிளான் (படம் 1) காப்பி பார்வைக்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

டவுன் பேளானிங் சட்டம் 17 வது செக்ஷன்படிக்கும் டவுன் பேளானிங் ரூல்ஸ் 84படிக்கும் ஒரு வரும், ககாசபையிலாவது அதற்கு சம்பக்கப்பட்ட அதிகாரியிடமாவது மனுக்கொடுக்காமதும் உத்தொவு பெருமலும், ஒரு கட்டிடமும் புதிதாகக்கட்டவோ அல்லது கட்டிவருவதை மேன்மேலும் கட்டவோ அல் லது இந்த எல்லேக்குள் உள்ள எந்த கிலத்தின்பேரிலும் வேலே செய்யவோ அல்லது ஒருவித ஒப்பந்தம் செய்யவோ அல்லது அதை பூர்த்தி செய்யவோ கடாது.

முனிசிபல் ஆபீஸ் திருச்சுனுப்பள்ளி 18—10—1934

2		=	LD	ார்க்கட்டு நிலவாம்.			
திரச்சீ டிசம்பர்-மீ	27	-62		சோப் தீனுசுகள் நீலகிரி 22 23	2	10	6
தங்கம் வேள்ள	05.	A. a	비.	8 அவுன்ஸ் சன்லேட்டஜன் தானியங்கள் •			
் சவான்	22	2	U	1-ig 1 10 0 501 @ 0 605 50 100 6		0	0
வெள்ளி நபா எடை	10	6	0	வினேவியா ஒயிட்போஸ் வயல் உளுக்கு படி 61	1	0	0
மளதை			120	பெட்டி 1-க்கு 0 13 6 பச்சை பயிர் படி 81	1	0	0
பச்சரின் 60-படி மூ. 1க்கு			0	பியர்ஸ் சோப் பெட்டி 1-க்கு 0 14 6 பாசிப்பமிற 6 படி	1	0	0
புழுங்கல் அரிசி மூ. 35			0	மைசூர் சந்தனசோப் " 0 12 0 ரங்கூன் மொச்சை படி 5	1	0	0
பழையகெல் 50-படி மூ.1க்கு		12		ஒவல்டைன் 1-பவுனடப்பி 2 1 0 குத்துக்கடலே படி 73	1	0	0
0 0 1	-	0	0	ழை 1 3 0 கடலப்படி 61	1	0	0
உளுக்து 70-படி "			0	தீப்பேட்டி தவாம்பருப்பு படி 43	1	0	0
மிளகாய் மணங்கு 1-க்கு			0	வெட்டும்புலி குரோஸ் 1-க்கு 1 15 9 உளுத்தம்பருப்பு படி 41	1	0	0
கெய் முதல்தாம் ம. 1-க்கு		0	0	சேமண்டே மல்லி படி 8	1	0	0
எண்ண				கைமார்க்கு பீப்பா 1-க்கு 11 12 0 கொட்டைமுத்து படி 9	1	0	0
கல்லெண்ணே ஆடம் 1-க்கு	8	0	0	வடி 1-அந்தர் மூ. 1-க்கு 4 1 0 கொள்ளுபடி 71	1	0	0
விளக்கொண்ணா 33	6	8	0	வை 94- மாத்தல் " 2 8 0 கம்பு படி 10 .	1	0	0
தேற்காய் எண்ணே .,		0	0	கோபுரம் 1-அந்தர் ,, 2 11 6 கேழ்வாகு படி 10		0	
கடலெண்ணே "	5	2	0	லங்கர் ,, , 266 வெள்ளேச் சோளம் படி 8	1	0	0

CINEMA GAIETY, WEST BOULEWARD ROAD. TRICHINOPOLY. PROGRAMME FOR JANUARY 1935. 1935 ஜன்வரி மாதப் புரோகிராம்.	1-1-55 TUESDAThe Big Cage Cuftur Grant and a forde of and fragers.Che Big Cage and fragers.Line Big Cage (Line Guard and and a fragers.Line Big Cage (Line Guard and and a fragers.Line Big Cage 	
CINEMA GAIETY, WEST BOUL	1-1-35 The Big Cage UESDAY Curifuu Brias & sr.coord Curifuu Brias & sr.coord Curifuu Brias & sr.coord 4-1-35 Curifuu Brias & sr.coord FRIDAY Courd Dark House Casterifia & goud Did Dark House T-1-35 MONDAY MONDAY BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM MONDAY BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM Pisterita & courd of the City BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM MONDAY BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM MONDAY BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM Pasterita & courd of the City BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM MONDAY BAG E MISAR OR SHAN E ISLAM UL-1-35 Urd BAG P ARD UL-1-35 Urd BAG P ARD UL-1-35 Urd BAG P ARD UL-1-35 Urd	

International Chamber of

cal Committee of the Inter. mittee on Air Law (Dr. national Container Bureau Kurt Weigelt) and the Sub-(Mr. R. de Boysson).

All those interested in containers (railways, motor Three groups of questions transport, shippers, users were studied: (1) matters and which discussed a revised and (3) air mail. edition of the technical conditions for the admission of containers in internatio- adopted on the basis of renal traffic worked out by the ports submitted by Major Major M. WRONSKY (Director, 5th Commission of the K. M. BEAUMONT, the one Lutthansa). The first urges the International Union of Rail- making detailed proposals postal administrations of a ways in June 1934. The new for the simplification of series of optional improveedition enters into force as customs formalities and ments introduced in the interfrom 1st April 1935. The passport visa regulations, national air mail provisions at Technical Committee of the and the other urging a the last Universal Postal Con-I. C. B. recommended that, simpler procedure in the gress and enumerating those with a view to completing case of refund of customs measures to which the business the technical conditions duties on goods re-exported community attaches particular practical tests should be after refusal by the consig- importance. The resolution undertaken on an inter nee, and asking that no also raises points for examinational scale as soon as charge in respect of customs nation at the next revision possible in order to enable or other duty be made on lems.

Neef.)

taken, including the appointment of M. Emil SANDST. up for revision The question ROM, former Councillor at was kept on the Commithe High Court of sweden. and former Judge of the study. Mixed Court of Egypt, as arbitrator in a dispute bet- riers to air navigation, the The third resolution emphaween a number of inland navigation companies of different nationalities. Two (Director of K. L. M.) con- transport companies in internew applications for arbit- taining a survey of exis- continental service as regards ration were received. Transport Committee (Dr. stances of the obstacles met as between the air companies Kurt Weigelt.)

Commerce on the 19th November by the basis of this report urging 22nd-October 1934 Techni. meetings of the Sub-Com- the introduction of more libe-Committee on Air Mail (Mr, Martin Wronsky).

constructors) were of law and regulation, (2) represented at this meeting barriers to air navigation, ries flown over.

a solution to be found for fuel and oil used by aircraft possible and by way of trial no certain outstanding prob- in international transport. special air mail fee should be In a third resolution the charged for letter mail in 31st October 1934 .- Court Committee expressed the European service and that letof Arbitration (Mr. Charles view that the question of ter mail should be forwarded in the liability of air carriers the ordinary course by air Various decisions regar- for delay should be re-exa- wherever this would prove the ding current cases were mined when the Warsaw quickest means of transport. Convention of 1929 came The reduction of the air mail ttee's agenda for further

> (2) With regard to bar-Committee had before it a sizes the importance of close report by Mr. A. PLESMAN collaboration between the air

The meeting was preceded A resolution was adopted on national conventions and national regulations, and asking the air companies to develop agreements among themselves for bringing into harmony the different systems of air lines, due account being taken of the interests of the count-

(3) Three resolutions were (1) Two resolutions were adopted on air mail on the basis of a report submitted by urges that in future, as far as fee in intercontinental service is also recommended, and a final paragraph adds the proviso that the air carriers should receive sufficient remuneration to enable them to give a duly ration were received. ting official regulations. time-tables, conditions of 20th November 1934.—Air and a list of concrete in- carriage, and charges, as well with at present by air carriers. and the rail ways-World Trade.

Lord Strabolgi

House of Lords, spoke that Britain should make declaration of a reciprocal nature regarding Commercial Discrimination.

Southern India Chamber of Commerce, Madras

This solves to give full support to the views expressed by the Federation of Indian been concerned to secure Chambers of Commerce and the Government.

Malabar Chamber of

Malabar (Indian) The passed a resolution, disapproving the recommendations of the Joint Parliamentary Report on the Indian Reforms, characterising it as unsatisfactory and unacceptable.

Mr. W. Hirachand

main consideration.

Mr. Amrit Lal Ojah

Mr. Amrit Lal Ojah at Lord Strabolgi, in the the third quarterly meeting A study of the whole of the Indian Chamber of question of Commercial Commerce, Calcutta held safe guards would lead any in Dec. 7, declared that the one with an open mind to proposals made in the Re-the conclusion that they port could under no circum- are not matters to be shut acceptable, up within any statutory be stances considering their adverse formula, however ably effects on the development drafted

Indian Finance

meeting of the of trade, commerce and

Chamber of Commerce re- industries of this country. Indian Chamber of The Viceroy

Commerce, Tuticorin

The Joint Committee have The Indian Chamber of that you should suffer un-Commerce, Tuticorin, exalready communicated to der no unfair handicap and presses its sense of dissatisthat full play should be faction and complete disapgiven to your ability to pointment at the Joint Parcontribute to the advance-liamentary Report, which Commerce ment of this country, by is more reactionary than your powers of organisation the White Paper itself and by your technical equipment strongly feels that the Chamber of Commerce and your control of all that portion of the report dealing modern science can add to with Burma, Aden, and our amenities. On the commercial discrimination other hand, no obstruction which denies the fundamenis placed in the way of the tal rights and privileges of development of expansion any nation to manipulate of the Indian industry in her own tariffs and provi-Indian hands in conditions des only ineffective control in which they can, I hope, over finance, and currency have no grievance against hedged round with the so-Mr.Walchand Hirachand, you and you have no grie-called safeguards intended President, Maharashtra vance against them. My one only to protect the British Chamber of Commerce, conception of the future is trading rights in India and Bombay:- There is evident of a vast field open for which further nullifies even in this Report, the concern development in which the that small amount of 'Fis of the Joint Parliamentary help you can give to the cal Convention' and which, Committee, to perpetuate Indian business commu-by depriving Indian shipthe position of vantage nity will be not less wel-ping of even the existing which British Commerce come than the help which protections, threatens it and Industry occupy in this you will derive from them. with complete annihilation country and the question of On your joint contributions is permeated by a spirit of India's economic interests the country will rely for suspicion and distrust and seems to have been absolu- the attainment of its com-hence wholly unacceptable tely subordinated to this mercial and industrial to the Indian mercantile community. advance.

VARTHAGA OOLIAN.

Madura Ramnad-Chamber Indian Merchants Chamber

The considered the Report of Indian Merchants' Cham-J. P. C. and passed a reso- ber, Bombay register their lution to the effect that the strongest & most emphatic J. P. C. report is most dis- protest against the manner appointing and the new and method wherein all Constitution for worse than questions relating to comthe present one and that mercial discriminations therefore, the report must have been dealt with in the bc rejected in toto and an J. P. C. Report. entirely different and fresh Report, the constitution should be fra- point out, is nothing if not med by a constituent thorough in its recommen-Assembly.

Associated Chambers

The Associated Chambers of Commerce, while post- selfgoverning country was poning final opinion pending freedom to develop its trade N. India Chamber of examination of the relati- and industries, ve clauses of the constitution Committee has taken pains Bill, regard the propsals to hedge this freedom with Northern India Chamber of for the prevention of Com- so-called safeguards with Commerce Lahore regretted mercial discrimination as the result it was not deve- that the Joint Committee generally satisfactory and lopment of Indian trade & had made no proposal for they welcome the Commit- industries so much as the barring tee's suggestion that these development of British customs duties and consi-trade and industries which derd it necessary to inclumatters may, in course of is assured. time, be included in a convention.

Principal Sohrab Davar.

tion as proposed is the roots of the right of India most objectionable feature to develop her industries in Gov. General power to take of the Constitution. Country like India with some industries gradually Karachi Buyers and Ship- which would discriminate growing from the infant stage to manhood and many in contemplation of being planted, wants particular es, the Committee emphati- have the right is it practiprotection from rivals, who cally protest against the cally possible-to force a are giants in experience manner in which the ques- nation of 360,000,000 indistrength and financial tion of commercial discri-viduals permanently to resources. The greatest of mination has been discussed purchase their goods from all these rivals is naturally and remedy suggested by any particular market in the United kingdom

Committee The Committee of the The Committee dations to complete the process of economic bondage in India.

> One sine qua non of every but the Report of the Parliamentary

Autonomy Convention, the any sort of duty for reven-Commitee? opine that the us purposes. Commercial discrimina- placed an axe at the very Mr. Villiers M. P. A the best way she could.

pers Chamber

They further record their great disappointment at the various proposals for Burma's separation from India, whereby the rights and interests of Indians are seriously threatened. The remarks against moneylenders are highly uncalled for specially when the authors of the Report have said not a word about the policy of discrimination pursued by British banking corporations in India, who have all along their stay in this country encouraged non-Indian concerns at the cost of Indian trade and industry.

Commerce

The Committee of the inter-provincial de the provision in the Act for purposes of preventing Dealing with the Fiscal provinces from imposing

The report gave the steps against administrative or executive action against Great Britain. But the real issue was: "Have Under the circumstanc- you the right-and if you the J. P. Committee. the face of a widespread

India with ing financing her efforts to build interests of India. up a large and important industry, and sending out picked operatives to teach Indian operatives how to spin, Could we, in the face of all that, turn round now and say that India had not the right to develop her own industry?

All we could do was to say that we would put no obstacles in the way of India developing her own cotton industry, even with the aid of protective tariffs, provided that in no circumstances should those tariffs discriminate against Great Britain, and that if there were any favoured nation tile community is definitely terms we were any favour- committed against discriclearly the nation to whom grounds, the recommendathey should be given.

Maharashtra Chamber

at the spirit of development. ment

determination against so protect British Trading righdoing?"We had been supply- ts in India, no matter how regarding shipping are, in cotton injurious these recommen- theopinion of the committee machinery for 50 years, dations may be to the particularly retrograde &

> The Committee of the Chamber feel that these proposals mark almost the limit of the reactionary British spirit & are bound to have in the long run, very serious repercussions on Indo British relations. They will once again serve as a reminder to Indians of their state of utter helplessness and create increasing discontent in the country.

The Federation of Indian **Chambers of Commerce** & Industry.

While the Indian mercan- safeguards themselves. ed nation terms we were mination on purely racial tions in the Joint ParliamentaryCommittee'sReport are such a comprehensive The Committee of Mahra- and sweeping character as shtra Chamber of Commerce are likely to cause an abuse express at the very outset of power to the serious their sense of dissatisfaction detriment of this country's and complete disappoint- industrial and commercial Oolian" suspicion & distrust which tance of the recommenda- articles. particularly permeates this tion of external capital the portion of the Report in committee is half-hearted, such a large measure. The & its potential benefit has Infringement of copyright. Joint Committee appear to been negatived in advance Mr. R. Naranaswami Rao be obsessed with the fear of by the recommendation that Town impending measures design- all companies incorporated Pudukottah passed orders ed by future Indian Legis- in the United Kingdom and acquitting latures "not with the object operating in India before Pillai who stood charged of fostering Indian trade the new constitutional pro- under sections 483 and 486 but of injuring and exclud- rosals come into existence I. P. C. with having infriing British Trade" and have will be eligible for any boun nged the trade mark of therefore recommended the -ties or subsidies that may "Sangu" used in respect of adoption of every possible be granted by the future the manufacture of soaps, precaution, restriction and Government in support of by Sheik Ismail Rowther safeguard with a view to Indian industries. of Arantangi.

The recommendations are calculated to bar for ever the development of Indian Mercantile Marine The Committee trust that, with the protestations frequently made by the Govenment of India to lend all their weight & influence the development of Indian Mercantile Marine. the Government will see that these recommendations are not accepted by His Majesty's Government.

While so much emphasis is laid on the provision of safeguards not a single safeguard is provided against the abuse of the so-called

INDIAN TREASURY BALANCE (Dy. Controller, Madras)								
In thousands of Rupees on the last day of Aug'34 Sep'34 Oct'34 Nov'34 In District Treasuries								
	7,77 2,1 With Imp 5,81 8,2	5.66 3 perial Ba	,03,19	7.09,85				
Total 8,8	8,58 103	8,55 11	1,83,56	8,98,58				

VALUABLE ARTICLES

The Journal "Varthaga contains many and valuable The accep- interesting

> N. P. Sundaram Pillai District Board Engineer

Sub-Magistrate Alagirswami

VARTHAGA OOLIAN.

JANUARY 1935



TRADE SECRETS

A remedy to keep off mos-

Mix the ingredients and keep

1 part

4 parts

1 "

400

following ingredients

Cinnamon Oil

Patchouli Oil

Sandal Oil

Alcohol

Bedbug Destroyer

Colouring Gun Barrels

188

Dissolve 2 parts of crystallised chloride of iron; 2 parts of cellent agent for destroying of dye. Rinse and allow to solid chloride of antimony; bedbugs and their eggs. It is dry in air. Red for silk Prepare 1 part gallic acid in 4 or 5 parts sufficient to sprinkle a few a mordant of 2 ounces of alumto4 of water; apply with a small drops of the acid upon the gallons of water, boiled togesponze, and dry it in air places infested by the insects. ther. Allow the silk to remain Repeat this two or three times, Remedies against Mosquitees then wash with water and dry. Lastly rub with boiled linseed oil to deepen the shade.

Removing Ink Spot and stains from paper.

Dissolve 20 grams of oxalic acid in a pint of water. Apply this solution on writing ink it in stoppered bottles. spots and stains with a soft small amount of this solution brush and wait for a while, when sprinkled around the then soak it with a piece of room will drive away mosquiblotting paper. As this acid toes. does not attack printing ink, Dyeing Silk and Woollen it may be used without danger to remove stains or spots from printed paper.

Removing prints from paper.

Stanous Chloride Solution

Water

prints to be removed with a then the solution of the dye- heating for an hour in a strong camel's hair brush. After the stuff is poured into it. The closed vessel. The solidified writing has disappeard, the bath is then slowly heated to spirit may be cut into cubes paper should be washed and the boiling point. Then the and stored in air tight tin cans dried.

violet in 6 gallons of rectified Solidified Spirit spirit. The solution is then heated to 105° F and filtered. The silk or woollen goods to 2 drams be dyed is put into a vat mois- then adding i part of sodium 4 drams. tened with water containing carbonate (to saponify) and 95

Mix and apply over the a few drops of sulphuric acid; parts of methylated spirit,

thoroughly & afterwards was-Sulphurous acid is an ex- hed in seeds to remove excess in this solution for 6 to 8 hours then rinse it and dye with 1 ounce of cochineal dissolved quitoes is composed of the in a gallon of water by immersing in it for about 20 minutes and rinse again.

Gray for wool-Boil 3 ounce of gallnuts in sufficient water for 15 minutes. Then dissolve in it 1 oz cream of tartar, place the wool in the bath and let it to boil for I hour and then remove. The bath is allowed to cool and 12 oz. of green vitriol are added and the wool immersed in it again Clothing. until it has assumed the de-Dissolve 2 lbs. of aniline sired, shade of colour.

Solidified spirit can be made by melting 41 parts of stearin, goods are taken out, dried, specially made for the purpose

TRADE NAMES CAUTION.

Notice is hereby given that V. S. Ramaswami Iyengar, Proprietor of Sri Poornanandar Vaidyasalai, Vijayapuram, Tiruvarur. S. I. R is the Owner and Sole Proprietor of the following Trade Names:-

Sri Poornanandar Vaidyasalai, 1.

2. Suga Prasava Ousadam

m

A declaration in respect of the said Trade Names have been registered in British India under the Indian Registration Act No. XVI of 1908.

The said Trade Names are used in respect of the description of goods following that is to say:-

1. For Vaidyasalai under him and,

2. for medicine prepared by him. Any imitation or fraudulent use of the said Trade Names 1 and 2 will be dealt with according to Law.

ALL-INDIA TRADE-MARK REGISTRATION AGENCY.

148, Big Bazaar Street, TRICHINOPOLY.

VARTHAGA OOLAIN.

and the second the sec

DRIENTAL

GOVERNMENT SECURITY

LIFE ASSURANCE CO., LTD.

Incorporated in India 1874

DIAMOND JUBILEE YEAR-1934

1933 RESULTS

New Business	-		· -	-	-	Rs.	7,04,26,203
Total Business in For	rce	-	-	-	-	19	47,93,31,074
Total Claims Paid	-	-	-	-	-	19	15,27,38,860
Annual Income	•	-	-	-	1	"	3,43,21,522
Funds -	-	-	-	-	•	"	14,30,04,536

WHEN SELECTING YOUR LIFE ASSURANCE COMPANY FOR A FIRST OR AN ADDITIONAL POLICY

IT WILL PAY YOU

To come to this Long-established and Progressive Office.

Applications for further information should be addressed to:

THE BRANCH SECRETARY, ORIENTAL LIFE OFFICE, TRICHINOPOLY.

or to any of the Company's other offices as undernoted :

Agra Aimer Ahmedabad Allahabad Ambala Bangalore Bareilly

Bezwada Bhopal Calcutta Colombo Dacca Delhi Gauhati Jalgaon Karachi Kualalumpur Nagpur Lahore Lucknow Madras Mandalay

Mercara Mombasa Patna Poona Raipur Rajshahi

Ranchi Rangoon Rawalpindi Singapore Sukkur Trivandrum Vizagapatam

189

Art 10000 Art 100000 Art 100000 Art 100000 Art 1000000 Be 6111000000 Art 1000000 Art 1000000 Art 10000000 Art 10000000

Reorganisation of the Cotton Industry.

190

the Lancashire cotton industry quotas. is mainly attributable to the which it is proposed should be decline in the overseas demand formed in the fir t place for a for cotton goods, but it has period of three years, would been evident for some time to obtain its full share in any section have been approved by with the proposals. the General Committee of the vidual quotas and from which conditions by relieving the nearer to full time.

ceived by those, whose output of the opinion that the elimin-The depressed condition of fell below the r respective ation of 10.000,000 spindles The be governed by an executive average price at which the that a measure of internal committee of 18 members and 10,000,000 spindles could be would be presided over by a purchased would be 5s. each cessary in order to enable it Chairman who had no interest and, after deduction of the in the cotton industry. The estimated scrap value of 1s. future recovery in World establishment of the Associ- per spindle, the maximum trade, says "Barclays Bank ation will, however, not be sum required would be £ Monthly Review" for Novem- proceeded with unless the 2,000,000. The amount needed During October owners of 90 per cent. of the for interest and for a sinking two plans for effecting re- total number of spindles con- fund sufficient to repay a loan organisation in the spinning cerned signify their agreement of this magnitude in fifteen

Federation of Master Cotton the recommendations of the which it is considered would Spinners' Associations. The Committee under the Chair- not impose an undue burden first scheme, which is designed manship of Lord Colwyn, on the industry if spread to bring production more ne- which was set up to formulate epuitably over all firms. It is arly into alignment with de- a scheme for reducing surrlus assumed that the remaining mand, proposes the formation spindleage. The Committee 30 000,000 spindles would pay of a Cotton Spinners' Associ- state that, on the basis of the a levy and this levy, based on ation consisting of all spinners volume of trade available in the estimated sum of £ of single cotton yarn in Great the first quarter of 1934, the 2,000,000 required, would work Britain. It is suggested that industry has 13,500,000 more out at £657 a year per 100,000 the Association should have spindles than are required for spindles in the American power to institute a quota full-time running, 4,000.000 of section and £ 511 per annum system for the regulation of these being in the Egyptian per 100,000 spindles in the production and to prevant the section and 9,500,000 in the Egyptian section. Against sale of yarn below cost price. American section. They con- these payments, however, The scheme would be suppor- sider, however, that the re- must be set substantial sated by a pool into which pay- moval of about 8,000,000 vings which will be rendered ments would be made by pro- spindles would ensure sub- possible by the concentration ducers exceeding their indi- stantially improved working of production in mills running

compensation would be re- present pressure, but they are Association, should be the objective.

It is suggested that the years would be approximately The second plan embodies £ 180,000 per annum, a total

TRADE NAMES CAUTION.

Notice is hereby given that DASA PPA PUTTIAH, Merchant, Santhepet, Mysore, is the Owner and Sole Proprietor of the following Trade Names:-

(1) LILLY INDUSTRIAL WORKS (2) "LILLY" (Trade Name) A declaration in respect of the said Trade Names have been registered in British India under the Indian Registration Act No. XVI of 1908.

The said Trade Names are used in respect of the description of goods following that is to say:-

1. For Industrial Works under Dasappa Puttiah and,

2. "Lilly" Trade Name in respect of Chily Powder, Coffee Powder, Turmeric Powder and Soapnut Powder and any imitation or fraudulent use of the said Trade Names will be dealt with according to Law.

ALL-INDIA TRADE-MARK REGISTRATION AGENCY.

148, Big Bazaar Street, TRICHINOPOLY.

VARTHAGA OOLIAN

MATCH INDUSTRY. inches.

just as in a lathe, turned round the

Administrator would invite ignition offers from owners of spindles put into the polishing drum, to sell their spinning plant and would "purchase, exchange, seal, sell, dispose of, dismantle, retain in idleness or deal with and turn to account" the plant acquired.

If approved by a sufficient majority of spinners the scheme will be submitted to the Board of Trade, with a view to the passing of the necessary legislation in order to splints are shaken, make it effective.

First of all logs are cut which is a long, uniform machines where the ends into pieces of required thin sheet as wide as the of the splints are pressed length, by hand or circular piece put in and as thick down into a thin layer of saw to suit the machinery. as the match, is obtained igniting composition, and Then the bark is removed. In the same way thinner the heads are then dried. Pieces not quite fresh and veneers for boxes are ob. The method of making moist, are either placed in tained, scored by means of boxes from scored veneers water for some time, or scoring lancets attached is very simple. boiled. The piece is then generally to the peeling terial required placed between the grip- machine, so as to form the work to be done by hand, pers of the peeling machine, folds of the boxes. And is wrapping paper, paste and again by different arrange- and shaping moulds. axis, ments of the scoring lancets, range the boxes inside the whilst a large knife pro- veneers for inner trays and painting frames; each to jecting equally towards its bottom pieces are peeled contain 1 gross, and then axis, about 2 inches, first off. The thickness of the paint the sides of these shaves away until a clear veneer is regulated as re- boxes with chemical paste and round sircumference quired so that the same with a hand brush. to insure regular veneering machine be used for the these frames on the roof of is obtained. The piece is manufacture of veneers for the drying apparatus for veneered right down to the matches and match boxes about 20 minutes to dry. core leaving piece about $3\frac{1}{2}$ as well. Each kind of ve The outer covers are then inches which is too soft to neer is cut of the required labelled and dried. be of any use. For exam- length, and then piled so as inner trays ple, if the diameter of the to contain 25 sheets or labelled and dried. log be 24 inches the actual more. These piles are then inner trays are then filled veneer obtained is 24 inches sized by a chopping ma- with tipped ready splints, $2-inches-3\frac{1}{2}$ inches = $18\frac{1}{2}$ chine. By a different ar- and put into the outer coinches, and in the case of rangement of the scoring vers, so as to make a com-1 foot diameter, or 3 feet lancets, veneers for splints plete match box. girth, actual veneer is 12 may also be obtained match boxes are then inches—2 inches — $3\frac{1}{2} = 6\frac{1}{2}$ These veneers piled as packeted, containing dozen mentioned above, are then each, and then labelled. The proposed scheme provi- cut into splints by a sepa- These dozen packets are des for the formation of a rate splints chopping ma- then packed in half gross Surplus Spindleage Board of chine. Splints are then bundles and labelled. The five members, who would act impressed into impregna- matches are now ready for through an Administrator res- ting solution, to prevent sale. ponsible to the Board. The them from glowing after = They are then which is slowly revolved till the spints are perfectly dried, cleaned and polished. The splints are then put into the filling frames, within which there is a series of moveable lathes, which when compressed together Apply to: The Manager, grip the ends of the splints. Between these lathes the then frames are tightened up

Thus a veneer and taken to paraffining The mafor this Keep The are then The The

The Parasakthi Magazine

Dealing with Art, Science, Religion, Agriculture etc., Annual Subscription Rs. 2 Single Copy As. 3 Editor, Rajarishi Balasanyasi of Himalayas. The Parasakthi Magazine.

5, Richmond Road, Bangalore S. I.

VARTHAGA OOLIAN.

JANUARY 1935

MYSORE STATE NEWS

Reduction of rates for Electric Power

With a view to enable the public to tide over the present trade depression, the Government of Mysore have been pleased to order the grant of certain concessions to the consumers using electric power to Irrigation pumps, for a period of two years from 25th October 1934. These concessions are published for Railways Advisory Com-general information and mittee was held at Bangaguidance.

ons that were in existence to other subjects of local on the 30th June 1934, the interest, the desirability of rate for power consumed abolishing the Inter Class sioner now proposes at the is reduced from one anna on the Mysore Railways instance of the Agricultuper unit to half an anna was considered, as the ex- rists' Relief Committee per unit subject to the con- istence of four different that, as the economic dedition that the minimum classes led to much avoida- pression still continues, the consumption per month per ble empty running of carri- above concession might be H. P. installed will not be ages. After some discus- continued during the year less than 32 units. If, sion, it was agreed to 1934-35 also. He further however, a consumer is abolish the Inter Class on suggests that the power unable to consume every the Mysore - Chamarajna- of granting suspensions month throughout the year gar Section and by day might be vested in the 32 units per month per train on the Mysore-Arsi- Amildars so that the bene-H. P. he will be given the kere Railway and Birur- fit of the concession might option to consume 384 units Shimoga Town Section for be more easily availed of per H. P. per year, the con- the present. sumption each month being adjusted to suit the con- Suspension of repayment sumer's convenience. The Meter bire for such installa-

ons that have or will come in June 1934, Government ple who can afford to pay up after 30th June 1934 authorised the Deputy to withhold payment. the existing rate of one Commissioners of Districts anna per unit will be char- to suspend the repayment ged subject to a minimum of instalments of Land Are you a subscriber of of Re 1 per H. P. per Improvement and Takavi month. But if a particular Loans due during the year installation is unable to 1933-34 and in special cases

month, the consumer will of one instalment in arrear be given the option of pay- if such repayment was ing a minimum of Rs 12 found to be unduly burdenper H. P. per year, the some. It was also directed consumption during various that the relief should be months in the year being given only on the applica-adjusted to suit his con- tion of the party and that, venience.

Mysore Railways Advisory Committee

A meeting of the Mysore lore on Saturday the 1st In the case of installati- December 1934. In addition

of loan

tion will be Re. 0-8-0 per affording relief to the rai- tion that the recovery of month as usual, yats to tide over the pre- interest need not be waived In the case of installati- sent period of depression, as it is likely to tempt peo-

pay Re. 1 per H. P. per to suspend the repayment when the payment of one or two instalments Was thus postponed, all the remaining instalments due on the loan may also be postponed for one or two instalment periods and no additional interest need be charged by reason of the suspension.

> The Revenue Commisby the raivats.

Government are pleased to approve of the proposals of the Revenue Commis-As part of the policy of sioner with this modifica-

> "Varthaga Oolian" if not do so now please.

S. I. R. ADVISORY COMMITTEE

The 45th meeting of the each Estate. The cost of cessary as there was suffi-South Indian ceeding :-

Train Services.

Chairman however, agreed proved. to look into the question of arranging a suitable train from Tanjore to connect with No. 5 Similarly the coupon tickets for mer- time allowed for meals running of a through second and third composite carriage between Madras Egmore and Negapatam and vice versa was not adversely. He also stated are required to be increased agreed to for want of sufficient traffic to justify the introduction of a through coach.

Traffic facilities.

The Chairman agreed to arrange for intimation of arrival of goods at the that the existing arrange- were reasonable. station on the Nilgri Rail- ments on this Railway for way to be given to the running the Refreshment Estates concerned on the Rooms etc. were satis- special arrangement to be Nilgri Hills by telephone factory. The running of made in connection with from Ootacamund on pay- the European dining cars the festivals that are to ment of a fee at the public on Nos. 1 and 2 throughout take place before January telegraph rates in addition the year and on Nos. 45 1935, the meeting termina-

Railway the telegrams would be re- cient justification Local Advisory Committee covered at the time of deli- same. The Chairman agwas held at Madras Eg-very of the goods the de-reed to look into the quesmore on Friday the 23rd posite amount being drawn tion of introducing Novr. Sir Percy Rothera upon only in cases where Indian Dining car as a presiding. The following it would not be possible to trial measure on the lines is a summary of the pro- effect the recovery. The of the one run on the Great Chairman also agreed to Indian Peninsula Railway. ascertain the porter char- He stated that the existing ges prevailing on other Indian Refreshment Rooms The Committee sugges- Indian Railways and de- were considered adequate ted the extension of Shuttle cide the rates to be adopted and properly located and No 103 to Dindigul, No. 23 on this Railway. He in- that with the provision of from Tanjore to Trichino- formed the Committee proposed Indian Light poly Jn. back leaving that the question of open- Refreshment Trichinopoly Jn at about ing a flag station at Thadi- Dindigul and Karaikudi 23.15 Both the proposals combu between Dindigul and Light Refreshment were not accepted as there and Akkaraipatti stations Rooms at Shencottah and was no justification for the will be considered when Srivilliputhur the requiresuggested extensions. The the financial situation im- ments on this Railway

> As regards the introduction of third class mileage chants and their represen- enroute, the Committee tatives, the Chairman did were of opinion that the not accept the same as it present halts though suffiwould affect the earnings cient at certain stations that the introduction of a at stations like Madura, special reduced rate for Dindigul, Mayavaram, third class from Vaiyam-Chidambaram and Quilon pati to Kulitalai was re- the Chairman agreed to ceiving his attention.

Catering Arrangements.

to a deposit of Rs. 10/- and 50 during the Hill ted. that should be made by season was considered ne-

for Room would be practically complete.

As regards the halting look into the same.

It was unanimously agreed that the charges for It was generally agreed meals etc. on this Railway

After considering the

193

VARTHAGA OOLIAN.

JANUARY 1935

Review of the Trade of India.

India in 1933-34 published by India's position improved dis- expanded from R 3 crores in the Director General of Com- tinctly during the year under 1932-33 to R 13 crores in fa-Intelligence mercial Statistics, India begins as :-

The year 1933-34 was the fifth year of the great world wide economic depression; and it has left behind it a confused legacy of tentative experiments and new departures. How far these experiments may prove to be beneficial it is yet too early to say. In some directions, indeed, the depressed conditions of the earlier years seem to have been further intensified and new evils have appeared, while in others there are feeble indications that the

Indian conditions generally showed some progress towards crores and that of exports inrecovery, though there was no cluding re-exports to R 150 addition charts & tables on cultural situation. Apart from a few exceptions prices of the various agricultural commodities showed little or no increase on balance during the year. These prices generally rose from the beginning of the year till June or July; but after that date there was a distinct recession till the end of the year when they seemed to have steadied somewhat. The only agricultural commodity which showed a considerable price rise was tea and this was due to the "export restriction scheme" introduced during the year. On the whole, therefore, there was little or no improvement in the agricultural position.

in general appeared to be extent of R 13 crores as 1,284 per annum, be utilised slightly better during the year against R 14 crores in the for developing the Khadi than had been the case for the preceding year; and the ba- Centres in the Districts of past year or two. As far as lance, in the case of the Bri- Bangalore and Kolar.

and review. The visible balance vour of India. under review.

The disastrous decline in adverse to her. commodity prices, which began towards the last quarter the position in the year under of 1929, appeared, at least, to review was better. The exports be arrested Prices are, how- improved a little while the

into 1933-34 amounted to R 115 1931-32. preceding year, there was a decline of R 17 crores or 13 while exports including re-exports recorded an improvement of R 14 crores or 10 per cent.

Regarding overseas trade of British India the balance is usually against India in the On a recommendation case of trade with the United from the Director of In-Kingdom. excess of imports over exports Government in the case of the United King- pleased to sanction that dom was completely wiped the Terakanambi Spinning out once again as in 1931-32, Centre in the Gundlupet having exactly balanced each the Badanval Indian industrial conditions lance in favour of India to the arrangement,

The Review of the Trade of foreign trade was concerned, tish Empire taken as a whole, Taking the of trade, even excluding ship- foreign countries together, the ments of gold, was greatly in balance which, as usual, was her favour. Including the in favour of India, showed a fairly considerable exports of heavy increase from R 1 crore gold, the balance amounted in 1932-33 to R 22 crores, the to a large figure, and India's year's transactions with Euposition as regards her foreign rope and America having repayments was thus definitely sulted in much large balance favourable during the year in favour of India while those with Japan yielded a balance

As regards Balance of Trade ever, still at a very low lovel. imports declined, the surplus The total value of the im- of India's exports over imports corner is about to be turned. ports of foreign merchandise of private merchandise thus British India during rose to R 35 crores as in

> crores. Compared with the the Trade of India & details for each commodity & countries of the world. Details will per cent in the case of imports be published in subsequent issues.

Abolition of the Terakanambi Spinning Centre

But the normal dustries and Commerce. have been the imports and exports Taluk may be merged in other in the year under review. the Badanval Spinning Trade with other parts of the British Empire showed a ba-savings effected by this Spinning viz. Rs.

VARTHAGA OOLIAN.

HYDERABAD STATE NEWS.

Government is to be con- of 18.94. gratulated for preparing a surplus budget and in his Revenue of 1600 on the re-Note for the year 1344 Fasli ceipt side was partly unpoints out to the Depart- der Ryotwari and partly mental heads to expand under Nizam Sagar due in tional funds. He says:-

"Thus gradually has the expenditure crept up to the revenue and the objection made by some critics of the earlier budgets of inflated surpluses has now disappeared owing to the gradual progress of administration and the increasing demands made on Government to finance that progress. The departments must now make up their minds to however, there is a consi- possible to finance it withlook to funds if they desire to ex- Normal allotment of the immediatly, any loan. pand rather than hope for last contract in the budgeadditional funds from the tary Finance Department. various departments. There is room for economy in many of them. For in- ment stance it is becoming more Educational grant has been contracted, concluded the and more recognised that increased by about 5 lakhs Finance Member, that the the scale of gazetted salaries per annum, while the in- utmost vigilance will be in some departments which crease given to the Medical required before committing was fixed in 1331 F, is now and other Scientific Depart- the State to any proposals or when compared with the ments amounts to half that schemes for additional exscale in force in British figure The most consi- penditure unless and until India where income-tax and derable allotment is to there are sure indications super-tax have to be paid, Municipalities, especially of that margin being widenon the high side."

vourable F. cluding 28.50 set aside for statement show that the

Sir A Hydari Hydar Famine and Debt Redem-Nawaz Jung, Finance Mem- ption Reserves, is estimated ber to H.E. H. the Nizam's at 829 64 leaving a Surplus

The increase in Land rather than hope for addi- both cases to additional land brought under cultivation. From the excise duty on Matches the Finance Member expects 10.00 and from Railways a sum of 43.79 as it is understood from his explanations that there would be no necessity to transfer to Railway Purchase Account, which has paid off all its liabilities in the previous Fasli.

themselves for derable advance over the out floating, at any rate

District Municipalities and ed by improvement in our Owing to the present Buildings and Communi- revenues, and increases in trade depression and unfa- cations, the annual grant our railway earnings and conditions, the for the next year under irrigation returns. Receipts for 1344 F. are these heads having been estimated at 848.58 or 51.00 increased by about 11 lakhs more than those of the 1343 over the figures of the last The Expenditure, in- contract, The Cash Balance

year is expected to close with a cash balance of 79.65 against an opening balance of 104.64 lakhs after meeting an expenditure of over 75 lakhs on account of allotments from past surpluses and departmental balances, and providing 46.88 lakhs for Capital expenditure on account of Irrigation Works (16 22 lakhs) ordinary open line Railway construction (19.63 lakhs), and Electricity and other concerns (11.03 lakhs). In addition to the above the construction of the Bolda Adilabad Railway line (114 miles) which is expected to bring in a return of 84 per cent. in five years is contemplated. On the Expenditure side, It is hoped that it will be

The Surplus for 1344 F. allotments to the has been budgetted at 18.94 lakhs. The margin bet-Coming to the Develop- ween Receipts and Expen-Departments, the diture has now so much

> Wanted agents in all Commercial Centres for "Varthaga Oolian"

CHAMBERS' PROCEEDINGS

Mysore Chamber.

196

Commerce, in a communi- duty on coffee imports at cation addressed to the present, so that the effect Chief Secretary to the Go- of the City Municipality's vernment of Mysore, point action must be to divert the out, agreeing with the trade from the City to the that human societies are only opinion of the Mysore Plan- Cantonment, to the loss of possible if the individuals ters' Association, that the the former. octroi duty now imposed on coffee imports into Bangalore is not warranted and is highly prejudicial to the interests of the industry.

The Coffee industry in Mysore, the Chamber point Madura-Ramnad out, is one of a few industries in the State which have received a serious setback in recent years, owing, among other causes, to the keen competition of foreign brands of coffee like Kenya coffee, etc. Indian coffee was fast losing its hold on foreign markets. The imports of Indian coffee into England, Germany and France had considerably diminished. Mysore coffee was faced with a crisis, in common with other coffee producing territories in India. Any attempt to develop the local markets would doubtless go a long way to help the industry in its present precarious position. Bangalore City being one of the largest centres of coffee consumption within the State, any duty levied on the imports of coffee into the city, will, it is pointed out, far from promoting the interests of the industry, have the opposite effect.

the C. & M. Station Munici-The Mysore Chamber of pality does not levy any Duke of Kent in opening the

> ber request the Government to direct the abolition of the present octroi duty on coffee imports.

Chamber.

mittee of the Madura Ram- ding achievements of our nad Chamber of Commerce Anglo-Saxon civilization that held on 15th Dec considered the communication compulsion, but through volunfrom the Indian Roads tary association" and Transport Association Ltd., Madras, the Much Useful Committee resolved that the proposals of Mr. F. E. James in the Legislative Assembly to the effect that there should be a redistribution of portfolios and that all forms of commu-ly appreciated by the memnication be vested in a bers & is giving much usenew member. The Com- fulness to all businessmen mittee also agreed with the We wish you a thriving views of the Bengal Cham- success in your work. ber of Commerce that Inland water Transport and === coastal shipping should be Treasury cheques in the retained in the portfolios operation of the Negotiable of the Commerce Member. Instruments Act so that

convenience caused to the Treasury and to the tradespeople and others, in Imperial Bank may be cheques on Government to the Treasury Office dis-Treasury the Committee pursed with, where pay-

Voluntary Sacrifices for the Common Good.

His Royal Highness the new premises of the London Chamber of Commerce on October 10, 1934 said:-

" I think we must all agree composing them make sacrifices for the common good, In conclusion, the Cham- since a society of unrestricted individualists is unthinkable, and is, in fact. a contradiction in terms. If societies are to exist, the individuals composing them must either be prepared to make voluntary sacrifices for the common good. or must be compelled to do so. The Executive Com- It has been one of the outstanthe co-operation which is essential has come about, not by

The Director, Library and Reading Room, Young Mon's Indian Association Madura writes:---

"Your Magazine is high-

In view of the great in- the double pilgrimage to regard to encashment of avoided by having the trip resolved to write to the ment is made in respect of It is also pointed out that authorities to include the such pay orders to Banks.

VARTHÁGA OOLIAN.

TRAVANCORE STATE NEWS.

Under sanction of His Highfor the constitution and working of the Alleppey Landing Company Limited, Kottayam. added namely:and Shipping Fees Committee have been published in the Travancore Government Gazette dated 11-12-1934.

amendment shall be made society on the rolls. It is dir-"any provision of" the words "the Regulation or of", shall be inserted.

The Government of His Highness the MahaRaja months." hereby prohibit under the Travancore Sea Customs Regulation the bringing matches in boxes or booklets not bearing a banderol of the nature and affixed in the manner prescribed in Chapter VII of the Travancore Matches (Excise Duty) Order, 1109.

The Registrar of Joint Stodermentioned Companies will unless cause is shown to the contrary, be struck off the register and the said Companies will be dissolved after endment in the Import Tariff three monthes-

(1) The Samudaya Sevini ness the Maha Raja, the rules Samithi Ltd, Changanachery try in the second column, the (2) The Provident Insurance following proviso shall be

The following order No. 26 dated 7th December 1934 by the Registrar of Co-operative causing ignition which is por-Societies, Trivandrum, on the The Government of His Thekechangalam Nair Coopera producing a spark or flame ighness the Maha Baja tive Society No. 299 in 1109 is whether by itself or when Highness the Maha Raja tive Society No. 299 in 1109 is are pleased to direct that published in the Gazette:-"No the following further good is served by retaining the lighter issued from a manuin the Travancore Matches ected that an inquiry be held (Excise Duty) order, 1109, under Section 34 of the Regunamely:-In rule 35 of the lation into the working, consaid Order, after the words stitution and financial condi-"any provision of" the to see if the registration of the society should be cancelled. The Inspector of Co-operative Societies, Kottayam Circle is hereby authorised to conferred by Section 18 of the hold the inquiry within 3 Travancore (Matches) Excise

into Travancore by sea, by conferred by Section 7 of the ing further amendment shall backwater or by land, of Travancore (Matches) Excise be made in the Travancore Duty Regulation, IV of 1109, Matches (Excise Duty) Order, the Government of His High- 1109, namely:- In the said ness the Maha Raja are pleased Order, for rule 34, the follow-(1)to direct that the following ing rule shall be substituted, further amendment shall be namely:- "34. The Governmade in notification R. O. C. ment may empower No the 27th August 1934, namely:- under its control to search In the list of States set forth any place, vessel, cart, or in the said notification, the means of conveyance for entries "Gondal" and "Palan- matches liable to duty and to Companies, Trivandrum pur" shall be omitted (2) seize and remove or detain has published in the Travan- to prohibit absolutely the any matches which may apcore Government Gazette, that bringing of matches into Tra- pear to them to have been in pursuant to section 249 (3) vancore from the territory of illegally imported or manu-of the Travancore Companies the Talukdar of Adesar-San- factured, or to have been Regulation 1 of 1092, the un- talpur in the Sabar Kantha issued from the manufactory Agency.

> The following further am-Schedule is gazetted

In Item No. 160, to the en-

"Provided that mechanical lighters (i. e., any mechanical or chemical contrivance for table and which operates by brought into contact with gas and includes a mechanical factory in an incomplete state or requiring for its completion the addition of a flint) shall be liable in addition, to a duty at the rate of one rupee and eight annas per lighter".

In exercise of the powers Duty Regulation, IV of 1109, the Government of His Highness the Maha Raja are plea-In exercise of the powers sed to direct that the followanv 1068-11/32/Devpt. dated officers of any Department or stocked or kept for sale in contravention of any direction or rule made under the Regulation.

VARTHAGA OOLIAN.

the Travancore Matches (Ex- boxes or booklets bearing a cise Duty) Order, 1109, and in banderol of the nature and suspersession of Notification affixed in the manner pres-R. O. C. No. 1068-10/32/Devpt, cribed in Chapter VII of allied arts and crafts at dated the 27th August 1934, the ness the Maha Raja are hereby (Excise Duty) Order, 1109, pleased to empower all officers up to the 31st December to 7th January 1935 of the Excise Department not 1934." lower in rank than an Inspector to search any place, vessel, cart or means of conveyance, for matches liable to duty and Highness the Maha Raja to seize and remove or detain are pleased to direct that any matches which may ap- the following further Poona. From 15th Janupear to them to have been amendments shall, with ary, to 20th March, 1935. illegally imported or manu- effect from the 18th Aug. factured, or to have been 1934, be made in the Rules issued from the manufactory prescribing the procedure or stocked or kept for sale in contravention of any direction Customs Inspectors in revancore (Matches) Excise Duty gard to the admission of Regulation, IV of 1109.

Highness the Maha Raja Rules to the list of coun- leaves is made then strainare pleased to direct that tries specified in the second ed and the liquor evaporathe following further column against the entry ted, so as to represent 1 in amendment shall be made "Rum" in the first column 8, to which 2 fluid oz. of for the proviso to the said thereof, the following shall alcohol are added and filternotification, the following be added namely. "Leeward ed through paper. This is proviso shall be substituted Islands, i. e, Antigua, said to produce an amburn namely .- "Provided that the Dominica, Montserrat, St. brown colour; if it is to be matches of the kind known Christopher-Nevis and the a darker shade, add amas 'Bengal Lights' and non-Virgin Islands, Mauritius monia. safety sulphur matches' Trinidad, Windward Islands may be sold or offered or i. e., Grenada, St, Lucia and kept for sale in Travancore St. Vincent."

In pursuance of clause 34 of otherwise than in packets, Travancore Matches

The Government of His etc. to be followed by the goods entitled to preferen- Hair Dye tial rates of duty, viz in the The Government of His third schedule to the said

EXHIBITION.

All India Exhibition of Indian Architecture and Senate House Calcutta. From 10th December, 1934

Educational Exhibition at Coimbatore From 10th December, 1934 to 10th January, 1935

Industrial Exhibition at

Swadeshi Exhibition at Vizagapatam. From 15th December, 1934 to 25th January, 1935.

An infusion of henna

TRADE NAME CAUTION.

-11-

Notice is hereby given that T. S. Mani Iyer, Bazaar Street, Tirupatur, N. A. Dt. is the Owner and Sole Proprietor of the following Trade Name

"MANORAMA"

A declaration in respect of the said Trade Name has been registered in British India under the Indian Registration Act No. XVI of 1908

The said Trade Name is used in respect of the description of goods following that is to say:-

For all goods manufactured by T. S. Mani Iyer Bazaar St., Tirupatur.

Any imitation or fudulent use of the said Trade Name "MANORAMA" will be dealt with according to Law.

ALL INDIA TRADE-MARKS REGISTRATION AGENCY,

148. Big Bazaar St., TRICHINOPOLY.

VARTHAGA OOLIAN.



Every one engaged in business should read "Varthaga Oolian"

Best medium for Businessmen to advertise.

Annual subscripon Re. creonly.

The Manager, "Varthaga Oolian," TRICHINOPOLY, South India. possible submitted. Members are also supplied monthly with TWO magazines G E R M A N EXPORTER Illustrated English Monthly from Berlin, gives latest trade information agency news inventions; novelties. And the BUSI-NESS FRIEND, Illustrated Monthly full of money making ideas formulas Inspiring! Usefull Fee Rs. 15 a year, SPECIAL OFFER700 NEW MEMBERS will be enrolled at Rs. 4-12-0 with the service, FREE Advertising. TWO magazines for full year send NOW Rs. 4-12-0 by M. O. (V. P. P. Rs. 5-2-0) Information and trade requirements forms sent with first copy FLORENCE AGENCY, M. 106 Parsi Bazaar Street Fort, Bombay.

のなめなのなのなのないのなのなのなのな

VARTHAGA OOLIAN.

200

தனுஷ்கோடி

மகாபலி பூரம்

JANUARY 1935

South Indian Railway Company Limited. புண்யஸ் தலங்களே தரிசிக்க இதுவே நல்லகாலம்

மார்கழி நீராட்டத்திற்கு ஸ்ரீவில்லிபுத்தூருக்கு விஜயம் செய்யுங்கள்

(திருப்பாவை உற்சவம்) 6—1—1935 முதல் 15—1—1935 வரையில் -----

தருவடமருதார் புவ	<i>டியம் தரு</i> விழா	12-1-35	முதவ்	22-1-35
வடலூர்	,,,	18-1-35		22-1-35
பழனி	33	12-1-35	99	22-1-35
வைத்தின் வான் கோயில்	மாதகார்த்திகை	14-1-35		
பிக்ஷாண்டார் கோயில்	தைப்பத் திரு நா ள்	19-1-35	39	20-1-35
வேதாரண்யம்))		
IT CLOMANTIC	அர்தோ தயமகா	r stand and		

புண்யகாலம்

3-2-35

தென்னிந்திய சயில்வே கம்பெனி லிமிடெட்,

(இங்கீலாந்தீல் இணக்கப்பட்டது.)

Printed at the Sri Nilayam Press, Trichinopoly. Edited and published by T. V. K. Naidu at the office of "Varthaga Oolian" S. V. S. Building, Big Bazaar St, Trichinopoly, South India.